

# Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

HOOFDREDACTEUR-DIREKTEUR: NORBERT HENDRIKSE

UITGEVER: UITGEVERIJ AMIGOE N.V.  
DRUKKER: N.V. PAULUSDRUKKERIJ  
KANTOOR: CONSCIENTESTEEG 27-29 Telefoon 24360

Abonnementsprijs

f. 6,- per maand

Giro: 440000

Losse nummers

dertig cent

Klachten bezorging: tel. 24361 (tot 18 uur)

## Al-vliegtuig weer mikpunt van aanslag

### PLO VEROORDEELT PALESTIJNS BLOEDBAD

## Opnieuw terreur op Orly

ARIJS — De Franse autoriteiten hebben vanochtend drie Palestijnse commando's, die zich na een mislukte bazoeka-aanval op een Israëlisch passagiersvliegtuig op de Parijse luchthaven Orly met tien gijzelaars in een toilettruimte op de eerste verdieping van het stationsgebouw hadden verschanst, laten gaan in ruil voor de vrijlating van hun gevangenen. Bij de schietpartij in de toilettruimte waarbij de terroristen ook handgranaten wierpen, werden gisteren twintig mensen gewond, van wie acht ernstig. De Palestijnen zijn inmiddels met de hun ter beschikking gestelde Boeing-707 van Air France in Bagdad (Irak) geland. De vliegvelden onder meer Egypte, Tunesie, Syrië en Libanon waren voor de Palestijnse machine gesloten. De Palestijnse bevrijdingsorganisatie PLO heeft zich van de actie op Orly gedistantieerd en heeft gezegd te streven naar uitlevering van de daders "opdat zij de straf die zij verdienen". De Palestijnen zeggen te behoren tot het "commando Mohammed Boedja". Van datzelfde commando werden de mannen deel uit, die een week geleden op Orly een aanslag met een bazoeka deden op een ander vliegtuig van El Al. Het raakte dat toestel niet, maar wel een vliegtuig van de Joegoslavische maatschappij JAT.

drama, dat ruim zevenentien uur dueren, begon gistermorgen om twaalf Ant. tijd. Op het met bezoekers bezette terras van de eerste verdieping van het zuidelijke luchthavengebouw op Orly werden onbekenden met een bal in de richting van een El Al-machine, die naar de startbaan werd gelanceerd. De luchthavenpolitie, die sinds de aanslag van afgelopen dinsdag ernstig was versterkt, opende schietgevecht met machinegeweren. De overvallers schoten zich weg vrij, namen een aantal passagiers, onder wie een vrouw en kind, en verschansten zich in een toilettruimte. Bij de schietpartij werden tenminste twintig personen gewond, onder wie verschillende politiemannen. Luide kreten van pijn en van in paniek wegluchende mensen weerklonken over het gebouw.

WILEMSTAD. — De achttienjarige Zenaida Geerman werd zaterdagavond in Holiday Inn uitgeleverd tot "Reina di Deporte 1975". Geerman nam deel aan dit evenement (georganiseerd door de Gewichthofbond. Rechts op de foto een trotse Gustavo de Jongh, zitter gewichthofbond).



Deze slaagde er allereerst in de vrijlating te bewerkstelligen van een jongetje van vier jaar en zijn moeder. Men kwam daarna overeen, dat de overvallers vrijgeleide zouden krijgen naar een land van hun keus. Voor hun reis zou een Boeing-707 beschikbaar worden gesteld. De politie werd teruggetrokken van de eerste etage van het stationsgebouw, waarna de commando's en hun gijzelaars de toilettruimte, waar zij zich schuil hielden, verlieten. Men begaf zich naar het klaar staande vliegtuig, waar alle gijzelaars werden vrijgelaten. Dat gebeurde om 5.45 uur Ant. tijd. Het toestel vertrok een kwartier later.

### KLM riskeert boete in VS

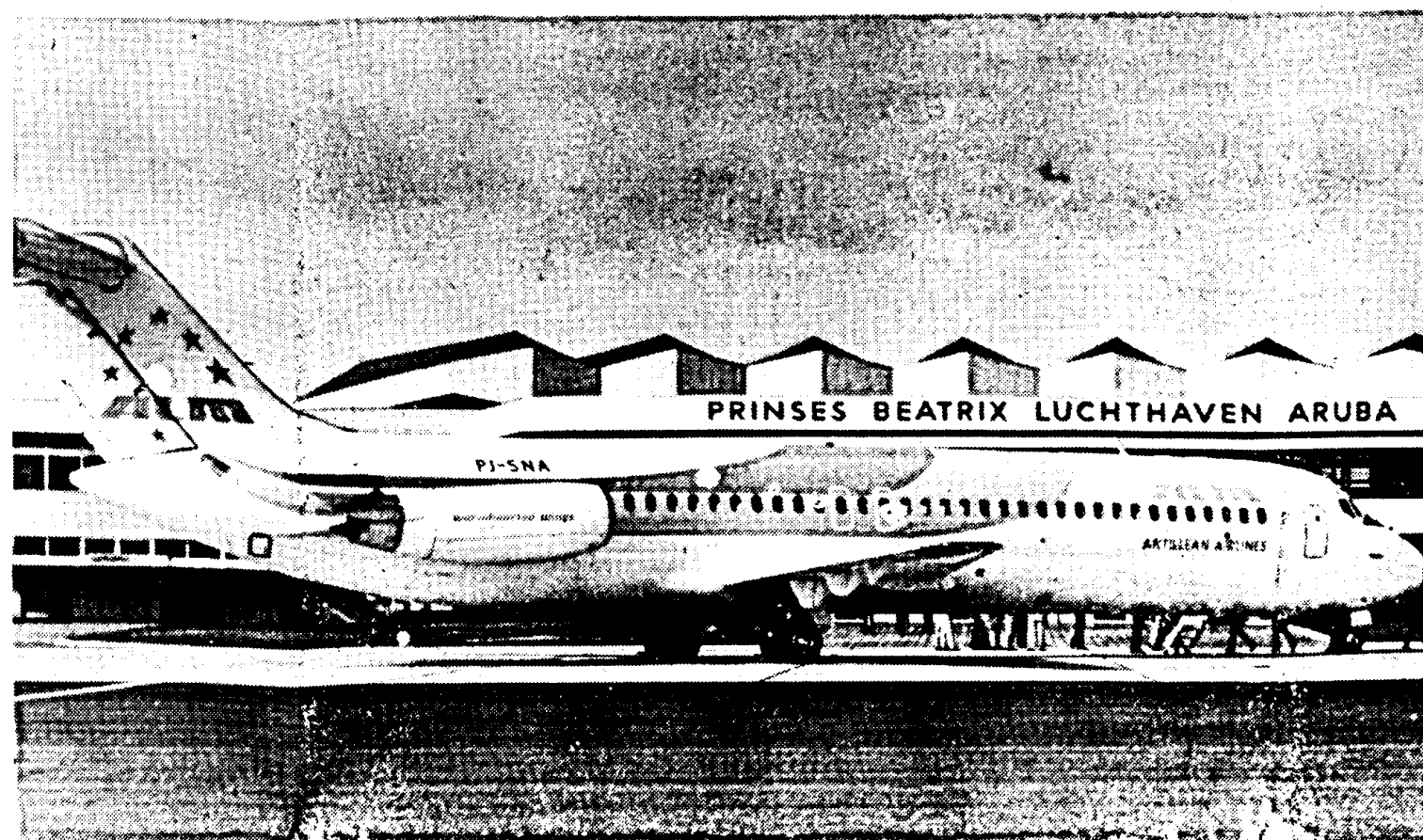
SCHIPHOL. — In afwachting van de derde ronde in de besprekingen met de Amerikaanse luchtvaartautoriteiten over inkrimping van de activiteiten op de transatlantische route naar de Verenigde Staten, is de KLM niet ingegaan op de Amerikaanse eis tot overlegging van de dienstregeling voor 20 januari. Daarmee riskeert de maatschappij dus, dat de Amerikaanse rechter haar mogelijk een boete van maximaal 1000 dollar per dag kan gaan opleggen. Intussen heeft de KLM in een antwoord aan de CAB verklaard, dat de consequenties van het indienen niet louter een procedurele zaak is, maar een wezenlijke, omdat de bewegingsvrijheid van de KLM erdoor kan worden beperkt. Bovendien is de KLM van oordeel dat het Amerikaanse aandrigen in strijd is met de afspraak destijds door minister Van der Stoep gemaakt met minister Kissinger, dat er geen eenzijdige maatregelen tegen de KLM zouden worden ondernomen alvorens de derde ronde der besprekingen achter de rug zou zijn. Naar meldt begint die derde ronde volgende week maandag.

## Nieuw overleg tussen Brits bestuur en IRA

### Republiekense legër zou bestand willen hervatten

BELFST. — In Noord-Ierland heeft men nieuwe hoop, dat het overleg, dat gisteren is gevoerd tussen vertegenwoordigers van de Britse regering en politieke afgezanten van de IRA over vredesbesprekingen, zal leiden tot een nieuw bestand. Volgens een zeggeman van de regering was de voornaamste vertegenwoordiger van de provisionele Sinn Féin, de politieke tak van de IRA, de organisator voor Noord-Ierland Seamus Loughran. Hij zei met nadruk dat de president van de Sinn Féin, Rory O'Brady, er niet bij was. De Britse regering was vertegenwoordigd door sir Frank Cooper, permanent onderminister voor Noord-Ierland, en James Allen, medewerker van minister Merlyn Rees.

De IRA-leiding in Dublin zou de afgezanten gemachtigd hebben toe te stemmen in een hervatting van het bestand. De Britse regering zou dan wel enkele concessies moeten doen, zoals het binnen enkele dagen vrij-



PRINSES BEATRIXLUCHTHAVEN — De nieuwe DC-9-30 van de ALM, de P.I.S.N.A. Aruba, landde zaterdagmiddag vier uur op de Prinses Beatrixluchthaven, waardoor Aruba het eerste eiland werd waarop het nieuwe toestel — dat in zijn frisse kleuren veel bekijks trek — landde. Aan boord bevonden zich ALM-directeur Tawa Irawan en de captains Hoffman en Vintges, die bij aankomst door wvd ALM-vertegenwoordiger Padu Lampe werden begroet (zie foto) alsmede de ALM-technici Theo Kort en Edwin Saladin welke laatste op Aruba achterbleef. Na een korte stop vloog het toestel naar Curacao. Het toestel is gekleurd in de nieuwe ALM-kleuren, welke men ook terugvindt op de nieuwe ALM-passagebiljetten, waarbij de nadruk wordt gelegd op Antillen, Antillian Airlines en niet meer Dutch Antillian Airlines. Op een andere foto het fraaie toestel voor het stationsgebouw op Aruba.

### Anti-Arabisch carnavalslied

DEN HAAG. — Het Nederlands Palestina-comité vindt het nieuwe carnavalslied van Vader Abraham „Wat doen we met de Arabieren hier?“ discriminerend „om niet te zeggen racistisch“. Het comité acht de inhoud beledigend voor de bijna 100.000 Arabische arbeiders in Nederland. Met kracht veroordeelt het comité „dit soort commerciële stermingmakerij, die bestaande vooroordelen alleen maar kan versterken“.



### Voorstel BC voor overname van OGEM

WILEMSTAD. — Het Bestuurscollege van Curacao heeft aan de eilandsraad voorgesteld om voortuitlopende op de overname van de OGEM over te gaan tot de oprichting van twee bedrijven namelijk een voor de productie en een voor de distributie van energie. Dit voorstel is gebaseerd op een rapport dat is uitgebracht door de commissie overname OGEM onder voorzitterschap van mr W.C. van Leeuwen.

Het BC heeft vandaag alle documenten m.b.t. de plannen tot overname van de OGEM naar de leden van de eilandsraad gestuurd. Uit deze stukken blijkt o.m. dat de commissie voorstander is van een volledige overname van de OGEM door het eilandgebied. Voorts zou eruit blijken dat bij de onderhandelingen de OGEM zich bereid heeft verklaard de overdracht tegen boekwaarde te doen plaatsvinden.

### Direktie wil gesprek met minister ALM vindt voorwaarden regering te ingrijpend

WILEMSTAD. — De ALM-direktie wil op korte termijn een gesprek voeren met haar aandeelhouders en eventueel met de minister van Verkeer en Vervoer over de voorwaarden van de huidige vergunning en het feit of de ALM-direktie zich daaraan onverbiddelijk moet vasthouden. Zoals gemeld heeft minister Voges van Verkeer en Vervoer vorige week in een commentaar aan de Amigoe meegedeeld dat de ALM met het invoeren van een nieuw vliegschema zonder dit aan de minister voor te leggen in strijd met de voorwaarden heeft gehandeld. ALM-directeur C. O. Yrausquin zei vanmorgen in een gesprek met de Amigoe dat de voorwaarden indertijd door minister Chance eenzijdig zonder overleg met de ALM zijn afgekondigd en dat deze voorwaarden zo ingrijpend zijn dat zij het beleid van de direktie bij de exploitatie direkt raken.

Volgens de heer Yrausquin is de bemoeienis met het vliegschema zo verregaand dat het moeilijk voor de direktie wordt om een verantwoord bedrijfseconomisch beleid te voeren.

### Hoge nood

KNOXVILLE. — Woodrow Harvey had zo'n hoge nood gehad, dat hij het slot van de badkamerdeur had geforceerd met vijf revolverschoten.

Zijn schoonzoon in de badkamer had zich via het raam in veiligheid weten te stellen. Het verhaal ontvouwd zich voor de rechter van Knoxville voor wie de 58-jarige Harvey had moeten verschijnen na een klacht van zijn vrouw.

„Ik wilde alleen maar proberen de badkamerdeur open te maken“, zei Harvey. De deur was op slot en zijn schoonzoon wilde niet vlug genoeg open maken. De rechter gaf Harvey zes maanden voorwaardelijk en het advies een tweede sleutel van de badkamer te laten maken.



### Agnew op weg

NEW YORK. — Terwijl zijn vroegere chef worstelt met financiële moeilijkheden zwemt Spiro Agnew, oud-vice-president van Amerika onder Richard Nixon, in de miljoenen als privé zakenman. Agnew heeft bij zijn zakendoen vooral veel baat van zijn contacten met de Arabieren.

Zijn partner van het internationale makelaarsbureau Dilbeck Real Estate zei in een kranteninterview dat Agnew binnen niet al te lange tijd zal toetreden tot het gilde van de multimiljoenairs. Dilbeck verklaarde het geheim van Agnews succes met de woorden: „Onder de regering-Nixon hield Nixon zelf zich vooral bezig met de Israëlische contacten in het Midden-Oosten en Agnew met de Arabische. Hij heeft een heleboel belangrijke vrienden onder belangrijke mensen gemaakt.“

### Londense hotels beschoten

LONDEN. — Op twee luxe hotels in het centrum van Londen werden gisteravond schoten gelost op het tijdstip dat daar bijeenkomsten van joden eindigden. Er werden zeven mensen gewond. Volgens de politie was het nog te vroeg om het motief vast te stellen voor de aanslagen die gepleegd werden vanuit voorbijrijdende auto's. Niemand werd ernstig gewond. De meeste verwondingen werden veroorzaakt door glasscherven. De schietpartijen vonden drie uur na elkaar plaats. Het eerst werd het Portman-hotel in West End getroffen waar een joods feest werd gehouden. Er werden 15 à 20 schoten gelost waardoor vijf mensen, van wie vier vrouwen letsels opliepen. Daarna werd het vuur gericht op het Carlton Towers hotel, ongeveer een kilometer verderop. Twee joodse vrouwen liepen verwondingen op. In dit hotel werd een joods bruiloft gevierd.

### Hevige beving in noord-India

NEW DELHI. — Een krachtige aardbeving heeft een groot deel van het noorden van India getroffen. Volgens de eerste berichten zijn veel mensen levend begraven, met name in districten die grenzen aan Tibet.

Radio All India maakte gisteren bekend dat veel huizen zijn verwoest in het district Kinnaur in de staat Himachal Pradesh. Tientallen mensen zouden onder de puinhopen zijn begraven. De beving werd gevoeld in veel delen van noord-India en zelfs in New Delhi waar mensen in paniek hun huizen ontvluchtten. Volgens deskundigen had de schok een meting van zeven op de schaal van Richter.



# Akkoord met NAGO nv met alg. stemmen aangenomen

## Raad unaniem over beschermen van koraal

KRALENDIJK. — Vrijdagsmiddag kon, om twaalf minuten over vijf, door de late komst van gedeputeerde Frans, de eilandsraadsvergadering van start gaan. De partijen, die het bestuurscollege steunen konden toen door de aanwezigheid van Cai St Jago het quorum vormen, en de oppositieleden tekenden dan ook meteen de presentielijst. Op Nechi Crestian na, die verhinderd was, was iedereen aanwezig.

In zijn openingswoord lamenteerde de voorzitter, gezaghebber A. R. W. Sint Jago, dat de vergadering van 30 december geen doorgang had gevonden. Bij die gelegenheid had hij namelijk de grote politicus Julio Abraham op diens overlijdensdag willen herdenken. Bij deze vergadering vroeg hij daarom als eerste aan de raad en het aanwezige publiek om één minuut stilte voor de heer Julio Abraham in acht te nemen.

Verdergaande met de ingekomen stukken las de voorzitter het schrijven van de gezaghebber, naar aanleiding van de klacht van de heer Snijder bij de vorige vergadering, dat belangrijke stukken waaronder de oproep voor de vergadering, agenda en notulen, niet door hem waren ontvangen, voor. De gezaghebber kon door mondelinge en schriftelijke bewijzen van de ambtenaar in kwestie bewijzen, dat deze stukken wel degelijk aan de heer Snijder overhandigd waren, en gaf de heer Snijder te kennen dat op deze wijze de goede naam van Bonaire in een slecht licht gezet werd. Samen met een jaarverslag van Radio Nederland Wereldomroep, een protesttelegram van Union

## AGENDA CURACAO

LOSSE NUMMERS VAN DE AMIGOE ZIJN VERKRIJGBAAR BIJ:

**OTRABANDA:**  
La Bonanza - Breedestraat  
Candy Store (naast Botica Coromoto)  
Van der Dijs - Charlottestraat  
Discotheek Brion - Rouvillieweg  
Holiday Inn Drugstore  
Arthur Frommer Drugstore  
Hilton-hotel Drugstore  
April Bar - Piscaderaweg  
Shon Ma Center, Weg naar Weigeloogen  
Ana - Schottegatweg 80  
Barberia Kort - Schottegatweg-noord  
7m Grocery - Rooseveltweg 115  
Estrella de la Mañana - W. Churchillweg  
La Campana - Bermudaweg  
Toko Fruteria Natalie - Mahumaweg  
La Buena Fe - Rancho  
Tax Free Shop Airport

**PUNDA:**  
Hotel Intercontinental  
El Chico, Kerkstraat  
Alex, De Ruyterplein  
El Dorado, Pietermaatsweg  
Cas di Pueblo, Penstraat  
Mi Ideal, Berg Altano  
Sandi Beach hotel drugstore  
Mensing Strada, Caracasbasweg  
Tasty Freeze, Caracasbasweg  
Novo Book en Gift store, Salinja  
Toko Esperamos, Amselweg  
Boekhandel Eddine, Schottegatweg O.  
Toko Zuikertuigje  
Jansen, Santa Rosaweg 103  
Toko Walle, Santa Rosaweg 221

**BIOSCOPIEN**  
ROXY: 19.00 en 21.30 Time to run, WEST-END: 19.00 en 21.00 The Chinese boxer is coming, CINE-LANDIA: 19.00 en 21.00 Airport 1975, DRIVE-IN: 19.00 en 21.00 Tenderess, CINE-RIO: 20.00 Serpico.

**CINE-TRUCK:** Hedenavond te Steenrijk en morgenavond te Koraal Specht.

**WIT-GELE KRUIS:** kantoor Santa Maria nr 17, tel.: 82947; kantoor geopend van 08.00 tot 17.00; hoofdstraat Reijnen neemt waar van 06.00 tot 08.00, tel.: 25620; avondwacht van 17.00 tot 06.00 zuster Weert, tel.: 82943.

**BOTICA'S** (nachtsdienst):

**OTRABANDA:** Coromoto, tel.: 23241;

**PUNDA:** Antillan, tel.: 36298,

**DIVERSEN**

**HUBENTUD** 7.00: dubhuis elke dag geopend van 18.00 tot 22.00 uur - Penstraat.

**BC SANTA MARIA:** 19.00-22.00 schaken.

**CAT ECHISATIE**

**KONINKLIJKE MARINE:** 20.00-22.00 juil. "Bloemfontein", Adjutantenweg 20.

**SPORT**

**WATAPANA BOWLING:** 18.30-20.30 gelegenheid tot vrij bowling.

**SPORTWEEK ASIEN**

**TENNIS:** 19.30 CSC vs Asiento; 21.00 CYC vs Suvek.

**TAFELTENNIS:** 20.00 Asiento vs Suvek; 21.00 CSC vs CYC.

**BOLAS CRIOLLAS:** 19.30 CSC vs Asiento; 21.00 CYC vs Suvek.

**DOMINO:** 20.00 Asiento vs CYC; 20.00 CSC vs Suvek - Asiento.

## AGENDA BONAIRE

**BIOSCOPIEN**  
CARIB: 20.30 Fast hand is still my name.

**DIVERSEN**

**SPORT**

**BIJART:** 20.00 wedstrijd - Flamingo beach-club.

**DINSDAG**

**DIVERSEN**

**LUCHTPOSTSLUITING:** 08.45 voor aangekonde stukken; 09.00 gewone stukken - voor Curacao; 16.15 aangekonde stukken en 16.30 gewone stukken voor Curacao en Aruba - postkantoor Kralendijk. (N.B.: post, bestemd voor het buitenland, gaat via Curacao).

**OPENBARE BIBLIOTHEEK:** van maandag tot en met vrijdag geopend van 08.00 tot 12.00 en van 15.00 tot 18.00.

**SPEELTUIN:** van maandag tot en met vrijdag van 16.30 tot 18.00 geopend voor kinderen van vier tot twaalf jaar.

**BIBLIOTHEUS:** te Papa Cornesschool.

N.V., en International Quality Control had de raad het bestuurscollege positief geadviseerd. Dit was ook het geval met de vergunning voor de Edward Frank Hill om als directeur van Banco Popular Antillano N.V. op te treden. Voor advies van de Kamer van Koophandel werden verwezen: vestigingsvergunning voor Van der Lubbe, Campagnard, Reeborg & Co N.V. en voor Bonem N.V. De overeenkomst tussen de Nederlandse Antillen, het eilandgebied Bonaire en de N.V. NAGO I.o., welke veel aandacht in de kranten en in de raad had gehad, werd uiteindelijk door de raad na een paar kleine wijzigingen met algemene stemmen in zijn geheel aangenomen. Hiervoor werd er urenlange politiek gedebatteerd. Uiteindelijk kon de oppositie overtuigd worden dat de regering hier te maken had met een hotelmaatschappij die geen enkele financiële steun behoeft en dat daarom de faciliteiten die in de overeenkomst voorkomen, moesten staan.

De ontwerp-eilandsverordening tot bescherming van het koraal in de wateren van het eilandgebied Bonaire en de ontwerp-eilandsverordening inzake het slaan van waterputten werden met algemene stemmen aangenomen. De laatste na het verwerpen van enige wijzigingen van de kant van de oppositie.

## Bon. biljart-competitie

KRALENDIJK. — Tijdens de op 13 januari gehouden ledenvergadering werd het volgende bestuur gekozen: voorzitter Leo van 't Hull, secretaris Cor Smarius, penningmeester M. van Bavel en commissarissen Willem Weiss en C. Pourier. Tijdens de vergadering werd er besloten direct van start te gaan met een nieuwe biljart-competitie. Tevens werd besloten om het aantal caramboles aan de hand van de formule 20 maal het gemiddelde p.m. 10 punten, opnieuw vast te stellen, dit om het onderling verschil in aantal te maken caramboles enigszins te nivelleren.

Het wedstrijdprogramma voor de eerste ronde ziet er als volgt uit:

**GROEP I:** Maandag 20 januari 1975: 20.00 uur: L. Pepermans (43) - A. Sealy (31), arbiter: Van Jole; 20.45 uur: F. van Jole (208) - J. E. Mankers (35), arb. Pepermans; 21.30 uur: M. Goedhart (71) - Walter Booi (40), arb. Mankers; 22.15 uur: B. Pourier (41) - A. Girigorie (49), arb. Booi.

**GROEP II:** Donderdag 23 januari 1975: 20.00 uur: Papi Cecilia (24) - A. van Bavel (24), arb. Coppoolse; 20.45 uur: L. Coppoolse (27) - Cor Smarius (24), arb. Van Bavel; 21.30 uur: H. Linkels (30) - Willie Wanapa (28), arb. Smarius; 22.15 uur: W. Weiss (30) - L. van 't Hull (98), arb. Wanapa.

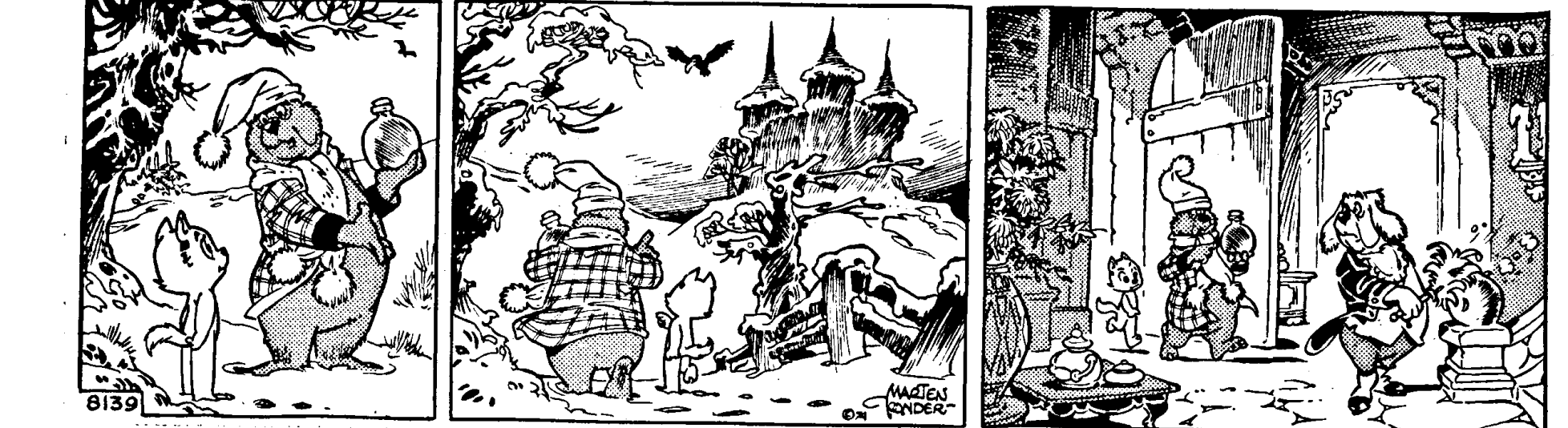
**GROEP III:** Maandag 27 januari 1975: 20.00 uur: Hans Verweij (23) - Th. Hernandez (16), arb. Schoenmaker; 20.45 uur: G. Schoenmaker (20) - J. van Tilburg (18), arb. Verweij; 21.30 uur: W. Estenbar (23) - Cees Segar (18), arb. Van Tilburg; 22.15 uur: Harry Koelle (22) - Joop Kitselaar (20), arb. Segar.

## Cecilia neemt ontslag bij Fedebon

KRALENDIJK. — De voorzitter van de Fedebon, de vakbond op Bonaire, waarbij aangesloten zijn de taxibon, de UTGB en Horecaf Bonaire heeft op eigen verzoek ontslag gekregen als voorzitter. De heer Avelino Cecilia is van de oprichting af, vijf jaar geleden, voorzitter geweest van de Fedebon. Hij heeft om zulver persoonlijke redenen ontslag genomen. Hij blijft wel adviseur van de bond. Tot de volgende bestuursverkiezing zal Henkie Emerenciana waarnemend voorzitter zijn.

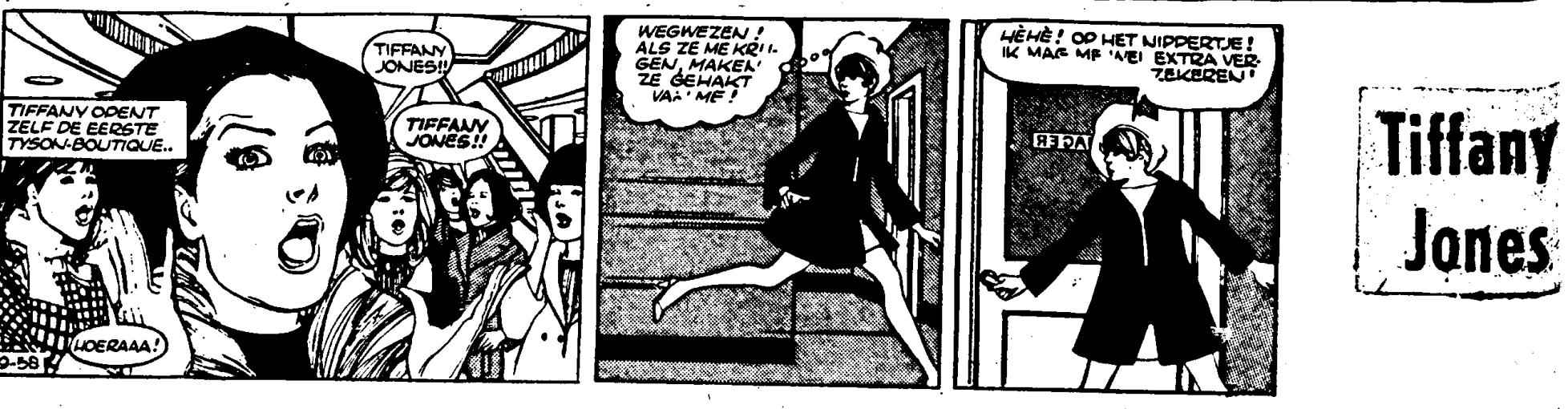
De Fedebon gaat een druk jaar tegemoet. Dit jaar wordt er op Bonaire een congres gehouden, waar op men ongeveer driehonderd deelnemers verwacht uit het Caribisch gebied en Zuid-Amerika. Verder hoopt men dit jaar een groot bungalow-project te realiseren. Naar wij vernamen moet dit een centrum worden waar men cursussen en congressen gaat houden voor bij de CLATT aangesloten bonden. Behalve de Fedebon is ook V.L.C. Bonaire via V.L.C. Curacao aangesloten bij de CLAT. Voor het project is bij de Bonaireaanse overheid optie gevraagd voor een stuk grond langs de kust.

# TOM POES: HET SPOOK VAN BOMMELSTEIN



8139. — Heer Bommel stond nog steeds in zijn kruik te turen, toen Tom Poes hem op zijn middagwandeling passeerde. "Dag heer Ollie," zei hij. "Wat hebt u daar voor een fles?" "Heel gewoon," antwoordde heer Bommel, opschrikkend. "Een fles, jonge vriend. Maar eh... er zit een geest in, die ik niet zien kan. En ook hoor ik niet, dat hij er uit wil, zoals het toch eigenlijk hoort. Het lijkt me oplichterij toe, zeg nu zelf." "Hm," zei Tom Poes. "Daarom kwam ik Hocus Pas tegen. Hebt u dit ding van hem gekocht? Dan zou ik toch maar oppassen." "Hocus Pas!" herhaalde heer Ollie. "Was die

het? Ik dacht al; die oude heer komt me bekend voor. Maar waarvoor ik oppassen? "Voor een lege fles? Wat een onzin! Laten we liever naar gaan en eens kijken." Een beetje ontstemd betrad hij even later de hal van Bommelstein, waar Joost bezig was stof af te nemen. "Ik heb een gekocht," legde heer Bommel uit. Het is alleen niet te zien, zodat het beter op kan passen dan ik. Als hij mij bedrogen heeft, sta ik er op mij terug te krijgen. Pas op!" "Zoals u zegt," gaf de bediende toe. "Maar 's vertonen zich alleen in het donker. Ze kunnen het daglicht niet verdragen."



# Luister en kijk

**MAANDAG CURACAO**

**TELECURACAO:** 16.30 bugs bunny; 17.00 Hermanos Coraje; 18.00 fasten seatbelts; 18.15 prot. uitz.; 18.30 ned. nieuws; 18.45 Shell-nieuws; 19.00 ha. lageda una intrusa; 19.25 boletin; 19.35 vervolg ha. lageda una intrusa; 20.00 the baron; 21.00 pap. nieuws; 21.30 Bob, Carol, Red and Alice; 22.00 live variety show; 23.00 Colditz.

**VENEZUELA**

**RADIO CARACAS TELEVISION** (kanaal 10): 17.00 misterio a la orden; 18.00 angelitos del demonio; 19.00 el angel travieso; 20.00 Radio Rochela; 21.00 pellicula; 22.00 el observador venezolano; 23.00 cine.

**VENEVISION** (kanaal 12): 17.00 Goober y los cazadores de fantasmas; 17.30 huckleberry hound; 18.00 el superagente 86; 18.30 mi bella gente; 19.00 los monstruos; 19.30 Musi busca estrellas; 21.00 mi hermana gemela; 22.00 el informador Chrysler; 22.30 los protectores; 23.00 frente a la prensa; 24.00 mensajes en la noche.

**R.N.W.O. (6020 kHz):** 17.30 nieuws; 17.48 intermezzo; 18.00 vóndsten in het tropenarchief, een causerie door drs Fr. Corsten nr 31; 18.00 con cos ta, een progr. van Ivette Ecury; 18.40 persoverzicht, Ned. persstemmen over de Antillen en Suriname, samenstelling J. van de Walle; 18.49 hoofdpunten nieuws; 18.50 einde uitzending.

**SINT MAARTEN**

**SINT MAARTEN TV:** 17.00 cartoons; 17.30 the three stooges; 18.00 jilt stones; 18.30 I dream of Joannie; 19.00 flying nun; 19.30 Ironside; 20.30 million dollar movie; 22.30 Mike Douglas-show; 24.00 sluiting.

**DINSDAG VENEZUELA**

**RADIO CARACAS TELEVISION:** 07.00 desayune con nosotros; 08.30 televisión educativa; 11.15 televeritas; 11.30 Rocky y sus amigos; 12.00 Ranita; 13.30 cine para la mujer; 15.30 el misterio de los pántanos; 16.00 tiroloco.

**VENEVISION:** 10.55 himno nacional; 11.00 la oferta del mes; 11.15 cocina al minuto; 11.45 alegres aventuras; 12.15 aventuras en el quinto continente; 12.40 loque pasa en el mundo; 13.00 Ana del aire; 14.00 la señorita Elena; 14.30 el amor tiene cara de mujer; 15.30 el show de Lucy; 16.00 Nanny y el profesor; 16.30 Popeye.

**ARUBA**

**VOZ DI ARUBA:** 06.00 opening; 06.30 ranchera; 06.45 boleros; 07.00 noticia int. na pap.; 07.15 boleros, baladas y instrumental; 08.00 discorama; 12.00 seccion di noticias; 13.00 instrumental; 13.15 boleros; 13.30 discolandia; 16.00 felicitaciones; 16.30 noticia local (pap.); 16.45 atardecer musical.

**\*\*\*ARUBA**

**RADIO ANTILLIANA** (1.270 kiloperioden): 17.00 variedad musical; 17.45 Kentucky Fried Chicken; 18.00 progr. ku exitos musicales; 18.15 progr. di refresqueria Estrella; 18.30 noticiario Aruba Bank; 18.45 tophits di dia; 19.00 kinderprogr.; 19.15 asisco tophits; 19.30 complaciendo y felicitaciones; 21.00 fiesta Antilliana; 22.15 Aruba distilling co.

**RADIO KELKBOOM** (1440 kHz): 17.00 progr. comercial; 17.15 progr. "Lago music hall"; 17.30 progr. Scorpio pa teenagers; 18.00 noticia int.; 18.15 progr. infantil; 18.30 musica para la cena; 19.00 noticia local; 19.15 musica variá; 19.30 progr. Alle hens (mariniers); 20.00 musica variá; 20.30 progr. R.N.W.O. (van week tot week); 21.00 musica variá; 22.00 sluiting.

**RADIO VICTORIA** (960 kHz): 17.00 ultimas noticias; 17.15 palabrana di bida; 17.30 momentos de decision; 17.15 la biblia dice; 18.00 ultimas noticias; 18.10 nieuws ned.; 18.30 eng. nieuws; 18.50 business news; 19.00 stories of Great Christian; 19.15 psychology for living; 19.30 evening agenda; 20.30 back to the bible; 21.00 sign off.

**VOZ DI ARUBA** (820 kHz): 18.15 noticia local na pap.; 18.30 happy days-progr.; 19.00 noticiario deportivo; 19.15 turning the table; 20.30 safe driving club; 23.00 la hora romantica; 24.00 musica romantica; 01.00 sluiting.

**TELEARUBA:** 17.00 cartoons; 18.00 electric co.; 18.25 nieuws; 18.30 sport-nieuws; 18.45 eng. nieuws; 19.00 ha. lageda una intrusa; 20.00 Hawaii five-O; 21.00 pap. nieuws; 21.30 BC-progr.; 21.45 the rookies; 22.45 estreno.

## Bonaire heeft 120.000 gld nodig voor aanpassing

KRALENDIJK. — Door het bestuurscollege van Bonaire is in een telegram aan de minister van Financiën om een bedrag van 120.000 gulden gevraagd, zijnde de aanpassing van de lonen van de gouvernementsarbeiders van 1 augustus 1974 tot 1 januari 1975. In dit bedrag zit ook de uitkering van 20 procent, waarover het bc en de dienstgroep ABVO gouvernementsarbeiders het enige weken geleden eens geworden waren.

KRALENDIJK. — Zaterdag mevrouw Catherina Coffie, co-leuze bij de Cambesfabriek, had dat zij 25 jaar in de kledingindustrie op Bonaire werkt. Zij begon streekster in N.V. Chunks K.I. Industrie. Deze fabriek - de woordige limonadefabriek - werd augustus 1948 door de toenmalige gouverneur Peters in bedrijf gesteld. Met de opening van de fabriek de gebrekkige stroomvoorziening betoerd. Deze fabriek moest poorten sluiten in 1954. In 1955 de fabriek weer open met aandeelhouders de Antilliaanse ring en de Maduro & Curiels bank heette toen N.V. Bocofa (Bonaireaanse confectiefabriek). In werd dit Cambes Textiles na mevrouw Coffie heeft alle was gen meegemaakt. Ze is nu continue, alle werkschikken, die klaar krijgen van haar een laatste insprek beurt voordat ze verkocht worden. Op de foto: Interieur van Cambesfabriek. Geheel rechts vrouw Coffie. Deze foto werd gemaakt voordat het dak (links) stortte.





# SWALD SPECHT: „OOK VOLKSOPVOEDING ONS DOEL”

Probleem Bureau Cultuur en Opvoeding:

## Cultuur en recreatie met weinig geld bevorderen

WILLEMSTAD. — „Te weinig geld op de tuing en te weinig personeel dat zijn de twee brekens bij ons bureau „Cultuur en Opvoeding”, zegt Oswald Specht, de lands- en eilanddirecteur. Hij wil voor de Antilliaanse bevolking anderhalf uur via de t.v. algemeen wordt geïnformeerd. O. Specht: „Aan de hand van de volksoepvoeding, dat wil zeggen een educatieve en culturele programma's via de t.v. en dan nog in continuïteit... nee daar is we nog niet aan. Maar er wordt niet.” Het Bureau „Cultuur en Opvoeding” heeft een afdeling die ressorteert onder minister van Onderwijs en de afdeling die met als waarnemend diensthoofd de heer H. Z. van der Horst. Zo een afdeling moet onder meer de afdeling die met als waarnemend diensthoofd de heer H. Z. van der Horst. Zo een afdeling moet onder meer de afdeling die met als waarnemend diensthoofd de heer H. Z. van der Horst.

bijvoorbeeld cultureel te kunnen vergelijken in de regio. Specht: „Als wij onder andere halve ton (150.000 gulden) voor de t.v.-programma's en veertigduizend voor de radio-programma's konden beschikken dan kon tenminste de kwaliteit van deze programma's worden verbeterd. Maar we kennen de financiële situatie van de Antillen.” Over de ambtenaren die „Cultuur en Opvoeding” uitmaken zegt hij: „Wij zijn als team all'round en presteren veel meer dan andere diensten met ruimere begrotingen.” „Cultuur en Opvoeding” is gehuisvest in het Fort — links van de kerk — derde etage, waar op de gang ambtenaren van deze dienst soms met opgestroopte mouwen, hamer en zaag in de hand, het een of ander kunstwerk „shock proof” staan te verpakken. Bestemd voor een buitenlandse expositie van de Curaçaose schilder want ook daar zorgt „Cultuur en Opvoeding” voor.

door de eilandsoverheden, die ook niet altijd over grote financiële mogelijkheden beschikken. Toch krijgt de C.S.F. de Curaçaose Sport Federatie van het eilandgebied per jaar f. 150.000,— hetgeen toch wel iets zegt.”

Op de foto: ALM-directeur C. O. Yrausquin wordt begroet door v.l.n.r. Luis Santine (president-commissaris), de heer Cors en de stewardessen Editha de Medeiros en Astrid Leenheer.

## ALM-DC-9-30 uitbundig begroet



## Overleg Lerarenopleiding wordt morgen voortgezet

WILLEMSTAD. — De vakbond van leerkrachten Curaçao, de VLC, is verontwaardigd over het uitblijven van een vergadering inzake de lerarenopleiding n dringt derhalve aan op een bijeenkomst op zeer korte termijn. Dit blijkt uit een onlangs door de vakbond verzonden telegram aan de voorzitter van de commissie van goede diensten drs J. Abraham. De VLC zegt verder dat de termijn waarbinnen het advies binnen gekomen zou zijn reeds lang verstreken is. De vakbond acht het zolang uitblijven van een vergadering als de VLC dat de bekende taktiek van het weer op de lange baan schuiven van belangrijke zaken. Tot slot zegt de VLC dat een verantwoordde en gedene lerarenopleiding noodzakelijk is voor de Nederlandse Antillen. Morgenmiddag van half vijf tot half zeven 's avonds wordt overigens een bijeenkomst gehouden waar aanwezig zullen zijn vertegenwoordigers van de VLC, de centrale regering, het eilandgebied Curaçao en de vakbond van leerkrachten Aruba, VLA en de commissie van goede diensten.

stuursleden, adviseurs van de centrale regering en die van het eilandgebied Curaçao. De bijeenkomsten werden geleid door de commissie van goede diensten. Toen deze besprekingen van de experts afgerond waren moest de VLC herhaaldelijk aandringen op de afrondingsbespreking. Na dit aandringen van de VLC zijn er in oktober enkele vergaderingen gehouden tussen VLC, centrale regering en eilandgebied Curaçao om de besprekingen voort te zetten om zo met een degelijke lerarenopleiding op Curaçao te beginnen. Op 29 oktober 1974 echter beloofde de regering op advies van het departement van Onderwijs, dat er binnen 2 weken een „niveau-bepaling” gereed kon zijn. In afwachting daarvan werden de besprekingen opgeschort. In november en december bleef de VLC telefonisch bij de commissie van goede diensten aandringen op de afrondingsvergaderingen. Dit mocht niet baten, zegt de VLC. Vandaar het telegram aan de commissie van goede diensten.

## Voor vijftienhonderd gulden gestolen

WILLEMSTAD. — In een zaak aan de Madurostraat is ingebroken. Er werd geld uit het kasregister gehaald. Men ging er ook met een aantal kledingstukken vandoor. De totale schade bedraagt ongeveer vijftienhonderd gulden. Men kwam binnen na het verwijderen van een paar dakpannen.

## HD-protest tegen stankoverlast

WILLEMSTAD — Hubentud Democrático (HD) heeft gestuurd naar de minister van Volksgezondheid en het bestuurscollege van Curaçao naar aanleiding van een ingezonden stuk in Nobo van afgelopen vrijdag. HD protesteert in beide gevallen „jegens de nog steeds optredende luchtvervuiling van installatie Shell in wijken Marchena, Wishi en omgeving”. Op beide instanties wordt een beroep gedaan „maatregelen te nemen teneinde herhaling van de toestand te voorkomen”. Het telegram aan de minister is iets uitgebreider en daarin staat nog te lezen, dat het geen twijfel lijdt, dat „deze luchtvervuiling van nadelige invloed is op de volksgezondheid in het bijzonder ten aanzien van de bewoners van betrokken wijken. Het gaat hierbij waarschijnlijk om de stankoverlast in de betrokken omgeving, waarover de Amigoe verleden week dinsdag berichtte.



WILLEMSTAD. — De nieuwe DC-9-30 van de ALM is zaterdagmiddag na een tussenlanding op Aruba op Curaçao aangekomen. Het toestel werd overgevoerd door ALM-vliegers Vintgens en Hofman met aan boord ALM-directeur C. O. Yrausquin. De heer Yrausquin was er bij de besprekingen in Los Angeles in geslaagd de administratieve afwikkeling voor de overdracht rond te krijgen. Zoals gemeld deden zich daarbij problemen voor omdat de regering een document welke door de fabriek werd verlangd niet op tijd ondertekend kon meegeven. Bij aankomst op de luchthaven werd de bemanning en „passagier” Yrausquin begroet door een ALM-delegatie waarbij o.a. onderdirecteur Mikel Kuiper, president-commissaris L. Santine en de stewardessen Editha de Medeiros en Astrid Leenheer aanwezig waren evenals de heer Cors van de passagiersafhandeling.

Het lag in de bedoeling de nieuwe DC-9 op 10 februari officieel in het vliegescema van de ALM op te nemen maar gezien de traditionele drukte rond carnaval wil men nu reeds in het carnavalsweekend met het vliegtuig naar Miami en Paramaribo gaan vliegen om zodoende de oude DC-9's te kunnen inzetten op extra vluchten naar Aruba. Het

personeel van de technische dienst is thans druk met het plaatsen van de stoelen en het installeren van de pantries. De tweede nieuwe DC-9 wordt begin april verwacht en de derde begin mei. Zoals gemeld heeft de ALM ook plannen voor de aanschaf van een nieuwe vliegtuig ter vervanging van de Beechcraft. Voorlopig — in de loop van februari — wil men echter een van de twee Twin Otters die op de Bovenwinden zijn gestationeerd naar Curaçao laten overkomen voor het onderhouden van de verbinding met Bonaire samen met de Beechcraft. De Twin Otter heeft een capaciteit van 19 stoelen (de Beechcraft heeft er acht).

## Cassette-spelers

## uit auto's gehaald

WILLEMSTAD. — Aangifte is gedaan van de diefstal van cassette-spelers uit twee personenauto's. De ene stond bij Theater Roxy, de andere te Groot Davelaar.

verantwoordelijk voor Cultuur

Antillen en hoe? De landsoverheid met het „Cultuur en Opvoeding”. Het heeft elk eilandgebied haar diensten die belast zijn met de aangelegenheden en tenzij er op Aruba, Bonaire en nog de „culturele centra” stichtingen die zusterorganisaties zijn van de STICUSA. En de is een Nederlandse stichting, wordt gesubsidieerd met Nederland en op haar beurt de „culturele centra” op de jaarlijks goeddeels subsidie van de landsoverheid. Terwijl de eilandsdiensten en „culturele centra” hoofdzakelijk cultuur beleven op eigen eiland, zorgt de landsoverheid voor bureau „Cultuur en Opvoeding” voor alle culturele activiteiten op internationaal of inter-regio karakter hebben.

„Kijk — Wij moeten alle in bestrijken en iedereen de dekken geven zich cultureel te oien. Dat wil zeggen, het is ons om te bepalen of iemand niet maakt of niet. Als vandaag komt die door zijn neus kan en die wil een concert geven, en ander eiland of in het land, dan steunen wij zo'n met subsidie, een eenmalige

sidies

hebben het liefst dat de zich naar een cultureel om begeven en daar de aanvraag voor de subsidie. Dat is de juiste weg. Op Curaçao is het „Cultureel Centrum Curaçao” van Scharloeweg en op Aruba en bij de respectievelijke centra. Op de begroting van bureau „Cultuur en Opvoeding” staat een van vijftienhonderd gulden, waarmee o.m. gesubsidie worden, intereiland-twisseling van toneel-, zang- en poepen, buitenlandse optredens Antilliaanse artiesten van aller-slag. Oswald Specht benadrukt de subsidie-aanvraag van aan ook van welke politieke dan ook, dat speelt bij ons geen rol. Het komt cultureel aan bod. De mensen moeten zelf initiatieven nemen en naar een cultureel gaan. „Cultuur en Opvoeding” is van alle overheidsdiensten de moet presteren, maar gebrek aan kwade bezetting beperkt ons praktisch. We zijn hier overbelast met de maken in de bevolking.

Het Bureau „Cultuur en Opvoeding” heeft ook nog een direct cultureel en educatieve taak. Wekelijks brengt deze dienst via de televisie anderhalf uur „live”-programma's educatief-informatief. Wat nu nog in de kinderschoenen staat zal moeten uitgroeien tot programma's die in continuïteit en met hoge impact-kwaliteit via radio en t.v. als volksoepvoeding gaan werken.”

### Team

SPECHT: „Ook hier zitten we met het probleem van een team van dertien ambtenaren die alle mogelijke jobs moeten doen bij gebrek aan een adequate bezetting. U moet zich realiseren, elke week, anderhalf uur „live”-programma's met een educatieve strekking via de t.v. We beschikken niet over één bepaalde beroepsploeg mensen die zich alleen hiermee bezighoudt, nee wij moeten alles zelf doen. Wij werken samen met de „culturele centra”, met de eilandsdiensten, met het departement van Onderwijs dat ook educatieve programma's heeft, kortom onder deze omstandigheden werken is realiteit. Er zijn landen in de omgeving die het met minder moeten doen, de kunst is dat we moeten werken met onze omstandigheden. De huidige financiële situatie van de Antillen zal niet toelaten, denk ik, dat er meer geld beschikbaar komt voor cultuur, dus roeien met de riemen die we hebben.”

In 1975 zal het bureau „Cultuur en Opvoeding” zich tevens gaan richten op radio. Er bestaan plannen om via alle radiostations series educatieve, zoals muziek-programma's, hoorspelen, enz. te doen uitzenden. Volgens de heer Specht staat het bureau open voor kritiek en dialoog met cultuurbewoens van de eilanden. Er zal met het departement van Onderwijs in dit nieuwe jaar tevens samen-gewerkt worden, aangezien ook dit

departement educatieve programma's verzorgt.

SPECHT: „Ik ben persoonlijk van mening dat wij op de goede weg zijn, voor wat betreft ons cultureel leven, hoewel veel nog beter kan, maar tijd is nodig veel tijd natuurlijk.”

### Stadion

Het Bureau „Cultuur en Opvoeding” draagt naast de eilandelijke behartigingen ook zorg voor de sport op de Antillen, dus alle eilanden. Onder meer wordt er subsidie verleend aan de overkoepelende sport-organisaties bestemd voor bijvoorbeeld buitenlandse reizen waarbij de Antillen vertegenwoordigd worden. Daarnaast wordt er medewerking verleend bij de totstandkoming van en de bouw van verschillende sport-faciliteiten, zoals sportvelden en stadions. De contacten met sport-opleidingsinstellingen in Nederland en de Verenigde Staten lopen via dit departement dat er voor moet zorgen dat kandidaten van de diverse verenigingen op de Antillen zich kunnen specialiseren. De grootste behoeften bij de sportbeoefening op de Antillen zijn een sportstadion, trainers en faciliteiten.

De ambtenaar belast met sport-zaken bij „Bureau Cultuur en Opvoeding” is de heer A.A. Constanica die met f. 75.000,— per jaar de sport op de Antillen moet stimuleren. Constanica: „Verleden begrotingsjaar beschikten we slechts over f. 40.000,— welk bedrag inmiddels is verhoogd en ons thans de mogelijkheid geeft „iets” te doen.” Het plan voor de bouw van een stadion met uitgebreide faciliteiten is door Nederland (voor financiering) indertijd afgekeurd. Momenteel zegt de heer Constanica is het een en ander zodanig aangepast dat de totale kosten thans zeven tot acht miljoen zullen bedragen en toch het aantal tribuneplaatsen gesteld kan worden op 10.000. Constanica: „Bonaire heeft pas een stadion gekregen, Aruba heeft er een en nu krijgt Curaçao ook een stadion. Op St Maarten wordt er iets gedaan aan baseball, Saba heeft niets voor zover ik weet en op St Eustatius is het baseball en voetbal.” Binnenkort hoopt de heer Constanica met waarnemend diensthoofd R. Elhage een bezoek te brengen aan de Bovenwindse eilanden ter verdere oriëntering. Tenslotte kan nog vermeld worden dat op de Antillen er 13 takken van sport in Antilliaans verband zijn georganiseerd. Constanica: „Sport wordt op de Antillen per eiland op redelijke wijze gestimuleerd

WILLEMSTAD. — Cecil de Haas is zaterdagmiddag vertrokken naar de Dominicaanse Republiek om in het trainingscentrum van de Hotel Intercontinentalgroep te Santo Domingo een cursus te volgen. De heer De Haas werkt bij Hotel Intercontinental-Curaçao als „assistant-front-office-manager”. Na de trainingsperiode zal hij in de staf van het hotel opgenomen kunnen worden. Foto: De heer De Haas (met jas) wordt uitgeleide gedaan door familie en kennissen.



STIMA  
CORSOW!  
Louvre

dia 29 - 30 - 31 di yanuari i 1 di februari  
Entrada f. 5,- na Centro Pro Arte

„POBER JULIA”

obra di teatro dirihí pa Harcourt Nicholls

por haña karchina: Boekhandel Salas, Boekhandel Posner, Boekhandel Samen, Boekhandel Eddine, V.G.K.S. Mensing Strada, Foto Star, Centro Pro Arte.



For a better  
**CARNAVAL**  
use  
**Kodacolor Films**



Edie Bailey verrichtte baanbrekend werk

# Zenaida Geerman (gewichthefbond) nieuwe „Reina di Deporte 75”

WILLEMSTAD. — Op zeer ordelijke wijze verliep zaterdag de verkiezing van sportkoningin '75 waar het publiek — in tegenstelling tot vorig jaar — jammergenoeg een te passieve houding aannam. Het ontbreken van aanmoediging welke in de regel een riem onder het hart der kandidaten betekent en lawaai in de meest ruime zin van het woord gaven aan dit CSF-evenement een bijna sfeerloos uiterlijk.

Zoals bekend viel de eer van „Reina di Deporte” dit jaar de achttienjarige kandidaat van de gewichthefbond, Zenaida Geerman, te beurt, die — en dat mag wel gezegd worden — deze titel op waardige wijze in de wacht sleepte. Zenaida is leerlinge van de MTS te Groot-Davelaar en doet als sporter actief deel aan softball en karate; haar hobby's zijn naar popmuziek luisteren en zwemmen. Met de uitverkozing van mej. Geerman kwam ook een einde aan het voor Edie Bailey zeer vruchtbare verkiezingsjaar '74 waar zij als een ware ambassatrice de lokale sport uitdroeg.

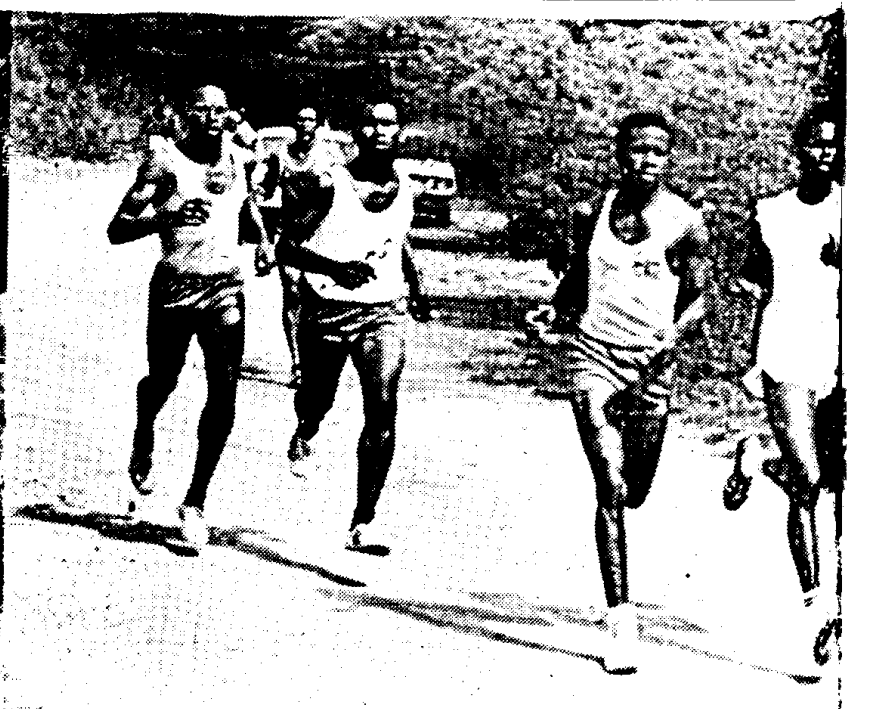
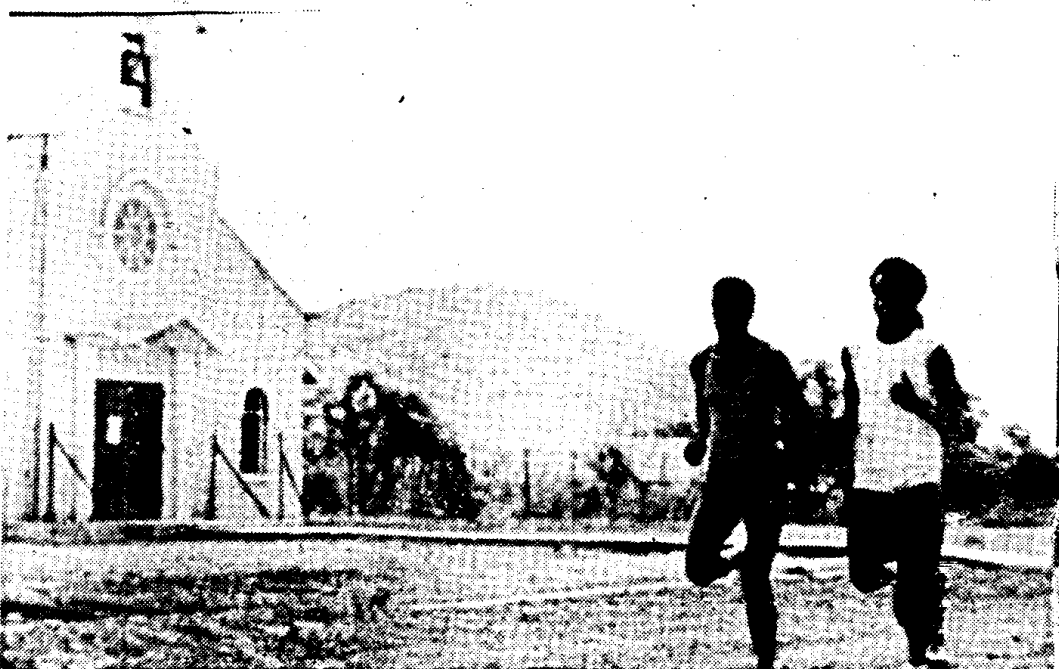
„Ik heb respect geëist, toonde respect en werd met respect behandeld”, waren haar laatste woorden waarmee zij haar „missie” als sportkoningin als geslaagd beschouwde.

Zenaida Geerman zal als sportkoningin '75 in haar taak worden bijgestaan door mej. Uriah Kirindongo (baseball) die de 1st runnerup werd.

de kandidates tevens een korte uitleg moesten geven over het volleybal, baseball, zwemmen, etc. Zeer in de smaak van de aanwezigen vielen de speeches van Zenaida Geerman, Diana Brightha, Uriah Kirindongo en Ingrid St. Jago, waarin rust viel te bespeuren. In avondjurk sloten de elf dames hun laatste optreden af, waarna voor een korte show zorgdroegen een dansgroep, George Willem, Pamela Salmon en Lourdes Sillie met begeleidingsmuziek van „Three Voices & Co.”

Na het bekendmaken van de uitslag belaste mej. Edie Bailey zich met de kroning van de nieuwe sportkoningin.

Ook gedeputeerde Edsel Jesurun deed zijn zegje waar hij woorden van lof had voor Edie Bailey als aftredende „Reina di Deporte”. Mej. Edie Bailey kreeg een prachtige zilveren schaal als aandenken uit handen van CSF-voorzitter Clovis Lodewijks.



dragen van de voor de aldaar vertegenwoordigde bonden kenmerkende sportkleding (uniform) waar

Omstreeks half negen werd de verkiezing geopend met een show van zwemsters (patronen maken in de „pool” van Holiday Inn) en presentatie van een achttal judoka's. Bij het aanfloepen van de spotlights kondigde de ceremoniemeester Hugo Zimmerman die samen met Aidita de Freitas de show in goede banen leidde de Curaçaose hymne aan welke gebracht werd door Voz di Oro '73-winnar George Willems. Hierna nam CSF-voorzitter Clovis Lodewijks het woord en heette alle aanwezigen welkom. Een telegram afkomstig uit Lima (Peru) werd voorgelezen waar Robert José de aftredende Edie Bailey prees voor haar baanbrekend werk verricht op het gebied van de sport. De heer Vos van de Korede gaf de bonden tenslotte de goede raad zich tijds voor te bereiden op de volgende verkiezingen in 1976, zodat men niet in gedrang zou komen met dit evenement.

De uit zeven man bestaande jury werd zaterdagavond gevormd door de dames Aminta Sprockel, Isolda Anasagasti-Kohlhor, Amelia Salas en „miss Curaçao”, Cathy de Jongh; de heren Norman Chumaceiro (voorzitter), Adgil Henriquez en Walter van Rosberg. Voor hen was de moeilijke taak van het kiezen van een nieuwe „Reina di Deporte” weggelegd.

De elf kandidaten traden hierna voor het voetlicht waar in sportieve kleding geparaadeerd werd. Hun tweede presentatie ging gepaard met het



DE ELF KANDIDATES die deelnamen aan de verkiezing van sportkoningin 1975. V.l.n.r. Miriam Emerenciana (judobond), Adry

Doran (softbal), Uriah Kirindongo (baseball) en Jennifer Smith (basketball), Jeanette van Lierop (schermer), Sandra Reinita (voetbal), Ingrid St. Jago (wielerved), en Zenaida Geerman (gewichthefbond), Elia Magdalena (volleyball), Diana Brightha (zwembond) en Diana Tromp (schietbond).

## Plan voor inkrumping bouw olympische stad

MONTREAL. — Het organisatiecomité van de Olympische Spelen van 1976 in Montreal heeft een plan ontworpen voor inkrumping van de bouwkosten van het Olympisch complex rond het stadion in Montreal en het bijbehorende zwembad. Het plan gaat ervan uit dat het nieuwe complex wordt gebouwd op de funderingen van het huidige stadion, dat plaats biedt aan 77.000 mensen. Dat zou ongeveer 180 miljoen dollar (450 miljoen gulden) besparen.

Jean Drapeau, burgemeester van de Olympische Stad en een van de veertien bestuursleden van het comité, is met dat plan gekomen. Aanvankelijk voelde hij niets voor de revisie van het huidige stadion, maar geconfronteerd met een recent rapport, dat een in 1972 gemaakte berekening van 250 miljoen dollar verhoogde tot 580 miljoen ging hij overstag. Daarvoor had hij altijd een pleidooi gehouden voor de zelf-financieringstheorie, waarvoor hij echter geen oplossingen kon vinden. Lopende schattingen spreken over 450 miljoen dollar aan opbrengsten door de verkoop van Olympische munten postzegels en een serie nationale loterijen. De Canadese regering heeft duidelijk laten weten dat deze geen enkel Olympisch tekort zal aanzuiveren. De overheid van Quebec heeft geen fondsen in het leven geroepen, maar verschillende rapporten, alle tegengesproken door Quebec's minis-

ter president Robert Bourassa, spreken over een bereidheid van de provinciale regering 100 miljoen bij te dragen.

Het voorstel van het comité, dat een van de vele is dat wordt bestudeerd, rept over gedeelten van het autostade, waar voornamelijk een voetbalclub speelt, over te brengen op de fundering van het stadion in Montreal. Het spreekt ook over aanvullende constructies, met inbegrip van het zwembad, maar laat de mogelijke opnemings van een overkapping open.

MUENCHEN. — Een pakje met tikende inhoud heeft vrijdag het personeel van het kantoor van Bayern Muenchen in beroering gebracht. De administrateur van de Westduitse- en Europese voetbalkampioen, Walter Fembeck, wierp het pakje, dat kort tevoren was afgegeven, onmiddellijk door het raam naar buiten en waarschuwde de politie. Springstof-experts stelden tenslotte vast, dat de inhoud bestond uit een wekker en waspoeder. Voor Bayern was het geen primeur. Gedurende de laatste jaren zijn de club en voorzitter Wilhelm Neudecker herhaaldelijk met bom-meldingen bedreigd.



WILLEMSTAD. — Door leden van de Krodekor werd zondagmorgen in het Parkhotel de laatste stemming verricht voor sportman/vrouw en „deportista hubenil” van 1974. De namen van de uitverkoren sporters van het jaar zullen vanavond in het tv-sportprogramma van Shell Curaçao bekendgemaakt worden, in aanwezigheid van alle vijftien „nominees”, alsmede CSF-voorzitter Clovis Lodewijks, de pasgekozen sportkoningin Zenaida Geerman en leden van de Krodekor. Op de foto, het moment waarop de uitgebrachte stemmen geteld worden.

FRANKFORT. — De organisatie van de revanche tussen de finalisten van het laatste toernooi om het wereldkampioenschap voetbal, Nederland en West-Duitsland, is vrijwel rond. Dit verklaarde de algemene secretaris van de Westduitse voetbalbond, Hans Passlack, vrijdag in Frankfort. Het is de bedoeling de wedstrijd — die het 75-jarig jubileum van de DFB extra glans moet geven — op 17 of 18 mei in Frankfort te houden.

## Engelse voetbal-league Everton weer eerste

LONDEN. — Het blijft een moeilijke opgave de leiderspositie in de eerste divisie van de Engelse League succesvol te verdedigen. Nu moest Ipswich Town de eerste plaats weer afstaan aan een verrassende nederlaag in de uitwedstrijd tegen de laag geklasseerde nieuweling Carlisle United (1-2). Daardoor kon Everton, dat bij Birmingham City met 3-0 won, de kop weer overnemen. Maar er liggen vele clubs op de loer. Het verschil tussen nummer een en nummer tien op de ranglijst is slechts vier punten.

Frank Clarke gaf Carlisle tegen zijn oude club Ipswich Town de leiding in de 24e minuut, maar Trevor Why-mark kopte elf minuten later al de gelijkmaker in. Zes minuten na de

rust bezorgde Joe Laidlaw de thuisclub andermaal een voorsprong die niet meer uit handen werd gegeven.

Bob Latchford, de duurste Britse voetbalster, vierde zijn 24e verjaardag met twee doelpunten voor Everton tegen zijn vorige club Birmingham. Archie Styles, een neef van Latchford, werkte de bal in het eigen Birminghamdoel waardoor Everton met 3-0 kon winnen en op een puntentotaal van 33 punten uit 26 wedstrijden kam.

Manchester City bracht Newcastle United een zware nederlaag (5-1) toe. Manchester leidde bij de rust met 2-1. In zijn tweede helft zorgde Dennis Tueart voor een hat-trick. Middlesbrough liet een puntje vallen door thuis tegen Arsenal 0-0 te spelen en West Ham United verspeelde een punt door een gelijkspel tegen Queens Park Rangers (2-2). Landskampioen Leeds United zette het herstel voort en won uit met 2-0 van Chelsea door treffers van Duncan McKenzie en Terry Yorath. Leeds United heeft nu nog maar vier punten achterstand op lijstvoerders Everton.

In de topwedstrijd voor de tweede divisie tussen Manchester United en Sunderland werd niet gescoord. Hierdoor bleef de afstand tussen het op de eerste plaats tronnende Manchester United en Sunderland vijf punten. Norwich City volgt op vier punten van Sunderland, maar heeft een wedstrijd minder gespeeld. De stand aan de kop van de eerste divisie is: 1. Everton 33p punten uit 26 wedstrijden; 2. Ipswich Town 32 uit 27; 3. Burnley 32 uit 27; 4. Liverpool 31 uit 25.

CHICAGO. — De strijd om de wereldkampioenschappen zwemmen 1978 zal vermoedelijk in de Verenigde Staten of West-Duitsland worden gehouden. Dr Harold Henning, president van de internationale amateur zwembond, verklaarde vrijdag in Chicago dat van deze twee landen de meest aantrekkelijke aanbiedingen waren binnengekomen. De inschrijving sluit op 1 februari.

## Record-aantal van 93 deelnemers (sters)

## Mercelina zet op tweede bosloop op zijn naam

WILLEMSTAD. — Ronald Mercelina voegde gistermorgen nog een overwinning bij zijn lange reeks successen in lange afstand wedstrijden. Ofschoon hij steeds meer rivaliteit ondervindt van de veelbelovende junior-atleet Rutell Martina, was zijn superioriteit gisteren toch weer heel duidelijk in de tweede „cross country” van het nieuwe atletiekseizoen, die in het landelijke Lagoen werd gehouden. Een record-aantal deelnemers (93), verdeeld over vier categorieën, verscheen aan de start voor de wedstrijd, waarvan het traject hoofdzakelijk uit zandwegen bestond.

Bij de senioren/A-junioren wedstrijd (de laatste categorie betreft jeugdathleten van 18 en 19 jaar) bestond het veld in het begin uit 35 lopers. Zeven vielen onderweg af. Mercelina dicteerde de strijd over het grootste gedeelte van de af te leggen afstand (3 km) echter met Rutell Martina als een schaduw aan zich vastgeplakt. In de eindspurt schudde hij zijn rivaal echter met opvallend veel gemak van zich af en bouwde een-voorsprong van enkele tientallen meters op. Beide lopers die in de eerste drie kilometer-wedstrijd van dit seizoen in dezelfde volgorde waren geëindigd, finishten in een betere tijd dan de vorige keer. Trouwens over de gehele linie werden betere prestaties geboekt.

De eerste tien van de categorie senioren/A-junioren waren: 1. Ronald Mercelina 9 min. 22.9 sec.; 2. Rutell Martina 9.29.7; 3. H. Prade 10.02.9; 4. E. Raphaela 10.31.0; 5. H. St. Jago 10.37.6; 6. Arto Leito 10.40.6; 7. Edsel Trumpet 10.43.7; 8. Wanga 10.45.4; 9. Frans Pierau 11.07.4; 10 Carlos Balocchi.

De dameswedstrijd, waarvoor een route van 1.200 meter lengte was uitgezet, leverde een overwinning op voor W. Dielingen. Van de vijftien deelnemers bereikten twaalf de finish. De eerste tien aankomenden waren: 1. W. Dielingen 5.03.5; 2. G. Sling 5.06.6; 3. E. Martina 5.14.0; 4. Sysline Betrian 5.14.2; 5. R. Jamarica 5.20.5; 6. J. Paulina 5.27.0; 7. Sharine Bentura 5.48.0; 8. Sharine Elisa 5.49.0; 9. Richeline Martina 6.09.0; 10. Yvette Maduro 6.53.0.

De dameswedstrijd werd gecombineerd met een wedstrijd voor pupillen (jongens en meisjes). De gebroeders Norvin en Sadley Kook legden beslag op de eerste plaats in 4.38.9. De volgorde van aankomst van de eerste tien was voorts: Eric Bolijn, Giovanni Philipa, Norina de la Cruz, Eldred Raap, Noricia de la Cruz, R. Marcelia, Angellique Stropo en Siderma Philipa.

De C- en B-junioren (14-17 jaar) zorgden voor een zeer boeiende strijd. P. Juliette die tot ongeveer

vijfhonderd meter voor de kop liep, moest uiteindelijk eer aan H. Felix laten. De winst was: 1. H. Felix 10.24.1; 2. Juliette 10.24.1; 3. L. 10.52.5; 4. Elvin Overman 11.15.2; 5. Wendel Sluis 11.09.7; 6. Rogelio Louren 11.15.2; 7. Bonifacio 11.54.8; 8. Overman 12.09.6; 10. L. 12.27.6.

Bij de sluiting van dit jaarlijkse bekers werden uit de eerste drie van elke categorie (uitgezonderd de pupillen) winnaar echter alsnog een ontvangst en medailles uitgereikt. De eerste tien van de categorie senioren/A-junioren waren: 1. Ronald Mercelina 9 min. 22.9 sec.; 2. Rutell Martina 9.29.7; 3. H. Prade 10.02.9; 4. E. Raphaela 10.31.0; 5. H. St. Jago 10.37.6; 6. Arto Leito 10.40.6; 7. Edsel Trumpet 10.43.7; 8. Wanga 10.45.4; 9. Frans Pierau 11.07.4; 10 Carlos Balocchi.

## Vier gewo

WILLEMSTAD. — In eindverkeer zijn vier gevallen op Curaçao, handelde 39 ongevallen af direct aangerichte mater bedroeg 26.150 gulden. In de nacht van vrijdag op zaterdag deed zich een eenzijdig ongeluk op de weg van de weg naar Rio Magdalena. De bestuurder keerde onder invloed van drank.

## Bidweek eenheid

De intentie voor maandag 20 januari is de verzoening van de Anglicaanse met de Heilige Bidweek van de Heer, dat het deel hebben van de maaltijd ons mag onderrichten en ren; voor allen, die werken eenheid van de kerken.



# AGENDA ARUBA

nummers van de Amigoe zijn op de dagelijkse verkrijgbaar bij het kantoor van de Amigoe in Oranjestad bij de winkel van Zapp Wever, INGRID, La Populaire en Piet Soda Fountain; de Drive-In te Savaneta; Nicolas de Wit Store in Dividivi; Manchebo, Hotel-Oran en Aruba Caribbean Hotel Holiday Inn Drugstore.

Stoor: Nassaustraat 110.

Uroreuren: werkdagen 08.15-12.00  
14.00-17.30  
zaterdag 08.15-10.00

LEFONNUMMER  
afdelingen: 4333.

KANTOORUREN VOOR SPOEDGELEN: 1639-2950-3855.

CENTRALE: 24 uur per dag TEL.: 1604.

In alle gevallen, tel.: 4655.

**Insist on SCHWEPES TONIC**  
for an authentic GIN-and-Tonic!

**COPEN**  
VEER: 20.30 Summer wishes, dreams (14 jr.). RIALTO: 20.00 Love pill (14 jr.). DRIVE-IN: 20.30 The three musketeers (14 jr.).

**CA'S:**  
NICOLAS: Oduber, tel.: 1780; T-GELE KRUIS: Dakota en Oranje; z Francina, tel.: 3168; Noord en z Hendricus, tel.: 3425; Santa en z Ludovic, tel.: 8288; z Eugenia, tel.: 5906; San z Hospital, tel.: 2200.

**ONDENDIENST DOKTOREN:** Savaneta: Dr. Nicolas; dokter O. L. Ponce, tel.: 317, tel.: 7224.

**ERSEN**  
R. SURINAME: maandag gesloten.

**ANS-EN BALLETSCHOOL:** "Sonja" in Zuidamerikaans voor echtparen.

**RT:** 18.00-21.00 lessen voor dames - centrum, Oranjestad.

**MIAM AMATEURBOND:** 20.00 "Don Boscobud, San Nicolas, GLECLUB: 20.00 bedlington.

**FTBALL:** 19.30 Love birds vs youth, 21.15 Plymouth vs Martinistad.

**DINSDAG**  
**LOBIUS**  
AF: 08.00 Calquestoschool te Curaçao; 09.00 Benlideschool; 11.00 Maria, school te Kustbatterij.

**EL:** 08.00 Sint Annaschool; 09.30 school te Noord; 11.00 Kibrah-school (B.L.O.) te Pledra Plat.

**UCHTPOSTLUITING:** 11.00 voor York; 12.30 voor Europa - postkantoor; 13.00 voor New York en Europa - postkantoor Beatrixkusthaven, (Sluizen van aangelegde stukken één uur postluut.)

**OL DI ARTE:** 14.00-18.00 taken- en lessen - Pastoor Hendrikstraat, San Nicolas.

**M.C.A.:** 18.30-19.30 filmvertoning - clubgebouw San Nicolas; 19.15 Kikvorsduiken - dames en z; 18.15-21.00 zwembaden - dames en z; pool Holiday Inn.

**NTIL ONDERWIJSINSTELLINGEN:** school: van maandag tot en met vrijdag 17.00 tot 19.30 ten huize van mev. z Port-Arands, tel.: 3760.

**ARUBA HEALTH CENTRE OF YOUNG:** vanaf 09.30 en vanaf 15.30 open - straat 10.

**DERISTENSCHIP:** 08 & 18.00 Doric z Seima.

**RACHTSCHIP:** Herme s - vert KNSM z RT.

**WEMVERENIGING BARRACUDAS:** 19.00 training - Pova-zwembad.

**WEMVERENIGING TIGER SHARK:** 19.00-18.45 voor beginners A z; 18.30 voor diploma's B, C, D, C z; Manchebo Swimmingpool.

**ASKETBALLBOND:** 18.00-19.00 zchterscursus.

**L.T.B.:** 15.30-18.30 tennisles voor z en meisjes - buurtcentrum Noord zrd.

**etbal afgelast**

ANJESTAD. - De voor gister in het Noord Sportcentrum stelde voetbalwedstrijd om de g in de afdeling Districten Deportivo Nacional en Depor- indiente vond geen door- d wedstrijd werd uitgesteld in d met een sterfgeval in de e van een der spelers van rto Independiente. De beslis- d wordt donderdag acht uur t Lago Sportpark voortgezet d wedstrijd Deportivo Nacional z Nicolas Juniors.

**OME.** - Het jongste nummer van Italianse linkse weekblad pismo is zaterdag voor het hele in beslag genomen wegens diging van de (rooms-katholieke) elenst en schennis van de aarheid.

st blad bevat een foto van een te, gekruisigde, zwangere vrouw, opchrift: "Vervloekt zij je

## Ged. Frank: verkiezings-campagne AVP gericht op verbreding van ec. basis

### Aandacht gevraagd voor gehandicapten

ORANJESTAD. - Gedeputeerde Rudy Frank heeft zondagavond in zijn hoedanigheid als voorzitter van de Arubaanse Volkspartij (AVP) er de nadruk opgelegd dat de verkiezingscampagne van zijn partij gericht zal zijn op verbreding van de economische basis en daardoor de sociale basis. De heer Frank wees erop dat men zich niet wijs moet laten maken dat de "aparte status" de inzet van deze eilandsverkiezingen vormt aangezien op 3 augustus 1973 dit mandaat door het volk reeds gegeven werd. Hij kondigde aan dat de AVP op 22 februari een barbecue in Surfside zal houden waarvan de opbrengst voor de Verkiezingskas van de AVP zal zijn.

De heer Frank wees erop dat zijn partij de afgelopen jaren in het be gestreefd heeft naar uitbreiding van de werkgelegenheid. In verband met de kritiek dat de stranden niet meer voor het volk beschikbaar waren stelde de gedeputeerde dat toen Lago ging automatiseren naar een andere bron van inkomsten moest worden gezocht. Met onze prachtige stranden was dat de hotelindustrie, waarbij hij wel stelde dat de stranden niet meer afgesloten zijn en er allereerst nog plaats voor de bevolking is om van de Arubaanse stranden te genieten.

De gedeputeerde was van mening dat ten aanzien van de vestigingen van nieuwe industrieën Aruba meer agressief moet worden onder meer zoals men destijds voor toerisme heeft gedaan, in het buitenland daarvoor geschikte personen aan te wijzen die Aruba ook als gebied voor industrievestiging kunnen propageren. De vestiging van industrieën zal echter gepaard moeten gaan met arbeidswetten zoals deze ook in andere industrielanden bestaan. Werkgever en werknemers zullen moeten beseffen dat zij elkaar nodig hebben en er moet een einde komen aan politieke infiltratiepogingen in de vakbonden. Met een goede economische basis zullen wij ook voldoende gelden hebben voor sociale voorzieningen, aldus ged. Ruy Frank die eraan toevoegde dat de huidige onderstand en ouderdomspensioenuitkeringen beslist onvoldoende zijn.

Aandacht vroeg hij voor het probleem van de invaliden in onze gemeenschap die niet ten volle aan het arbeidsproces kunnen deelnemen, doch graag nog iets willen doen. In verband hiermee pleitte de heer Frank voor het opzetten van werkplaatsen waar onder deskundige leiding deze mensen nog iets kunnen doen. In dit verband dacht hij aan vervaardiging van souvenirartikelen waarbij hij stelde dat bv. de klei van Alto Vista hiervoor uitstekend geschikt is.

Hulde bracht hij voor de stichting bejaardenzorg die mede dank zij de overheid huize Maris Stella in een

bejaardentehuis kon inrichten en thans plannen heeft dit uit te breiden tot 125 kamers waarbij ook echtparen kunnen worden opgenomen.

Nadat hij ook over blindenzorg had gesproken, stelde de heer Frank dat de eilandsverkiezingen gaan "decision 75" worden zoals de MEP dit stelt, want dat het mandaat voor de aparte status reeds anderhalf jaar geleden werd gegeven.

Hij haakte in op het MEP-pamflet dat de PPA uitnodigde voor debat voor TeleAruba en stelde dat hij drie weken geleden de MEP eveneens had uitgedaagd om voor de tv te komen doch hierop niets gehoord had. "Ik nodig hen opnieuw uit, aldus gedeputeerde Frank voor TeleAruba.

## Witboek over Aparte status bijna klaar

ORANJESTAD. - Het witboek betreffende de Aparte status voor Aruba zal hopelijk nog deze week in het bijzijn van de pers officieel ten doop worden gehouden, aldus deelde zaterdagavond de minister van Staatkundige structuur, mr H.S. Croes, in het RVD-programma mede. Het witboek is het werk van de juristen J. van der Kuyp en H. Fingal, beiden werkzaam op het departement en bevat de strijd van het Arubaanse volk voor een aparte status, welke in feite van ongeveer 1930 begint. Verder deelde de minister mede dat sinds kort het departement voor Staatkundige structuur een jurist erbij gekregen heeft in de persoon van mr Ralph Richardson. Ook dit was volgens de bewindsman een bewijs dat de centrale overheid alle jonge academici zou inschakelen, die hun bijdrage kunnen leveren aan de vooruitgang van ons eiland. Tenslotte verklaarde minister Croes dat het wel erg makkelijk zou zijn om de huidige inflatieprobleem te ontwijken, maar de Centrale regering is vast van plan en is er reeds mee bezig deze problemen op te lossen en rekende hierbij op de samenwerking van heel het volk, in wiens belang er gewerkt moest worden.

ORANJESTAD - Niet minder dan zeven kandidaten namen zaterdagavond in de Conny Franciscusclub deel aan de uitverkiezing van Jeugdprins 1975. Het ging er bijzonder enthousiast aan toe, waarbij de jury wel een zeer moeilijke taak had om de juiste keuze te doen. Uiteindelijk werden Prins Cos (Alex Geerman) en Pancho Subi (Rudy Thiel) van de Estrellaclub tot jeugdprins en pancho 1975 uitgeroepen.



NOORD - De eerste districts-koningin van Aruba mej. Elvira Eckmeijer werd zaterdagavond in een bijzonder veel belangstelling waaruit bleek dat ook te Noord carnaval tot leven komt.

## Kleine man niet gebaat bij 5-C Vakbonden verwijten mr Croes volksverlakkerij

ORANJESTAD. - Onder de kop "Volksverlakkerij" hebben de vakbonden ANAAB, GABA en VLA hedenmorgen gezamenlijk de volgende verklaring uitgegeven:

Van een minister mag je verwachten dat hij het volk geen halve waarheden vertelt en nog minder onwaarheden. Helaas hebben wij afgelopen zaterdagavond via TeleAruba moeten meemaken dat onze minister van Onderwijs en Staatkundige structuur dit ethisch grondprincipe niet respecteert, en het volk, in het bijzonder de zogenaamde kleine man vand in de ogen strooit op een manier die ons uiterst laakbaar voorkomt.

Volgens zijn excellentie draagt de huidige centrale regering "de kleine man" (zijn benaming voor de werknemers met een laag inkomen), een zeer warm hart toe. Dit wagen wij nu in twijfel te trekken, aldus de verklaring van de drie vakbonden, vooral als we mogen veronderstellen dat de heer minister over voldoende gegevens beschikt om te weten dat het systeem, dat de centrale regering met de volledige steun van zijn partij wenst door te drukken, in strijd met de door haar gedane toezegging van inspraak van de vakbonden, het inmiddels beruchte systeem 5-C, de "kleine man" geen volledige compensatie toekent voor de gestegen kosten van levensonderhoud voor zijn inkomenscategorie.

In zoverre heeft hij gelijk dat de "kleine man" (volgens plan 5-C degene die per jaar minder dan achtduizend verdient) zowel volgens het nu toe gehanteerde indexeringssysteem als volgens systeem vijf-C een gelijk compensatie krijgt. De minister moet het echter niet doen voorkomen dat zijn partij door het steunen van de centrale regering in haar streven systeem 5-C met alle geweld door te voeren, de "kleine man" ook maar een cent extra in het loonzakje bezorgt. Met het systeem vijf-C gaat de "kleine man" er namelijk geen cent op vooruit in vergelijking met het aloude, vertrouwde systeem. Daar komt bovendien nog bij, en dit gegeven mag een volwaardig minister niet ontgaan zijn, dat het prijsindexcijfer voor de sektor voedings- en genotmiddelen (de zogenaamde eerste levensbehoeften), bv. tussen juli 73

## Achttienduizend vierkante m. tapijt

ORANJESTAD. - In het Amigoe-bericht van zaterdag over de opening van Hotel Americana stond dat Hollandia de komende weken achttienduizend vierkante meter tapijt in het nieuwe hotel gaat leggen. Dit moet zijn achttienduizend vierkante meters.

## PPA-partijraad bijeen

ORANJESTAD. - De partijraad van de PPA heeft in zijn vergadering van afgelopen zaterdag nog geen lijsttrekker aangewezen. Verwacht wordt dat dit eerst vlak voor het samenstellen van de lijsten zal geschieden, welke zoals bekend op 4 maart moeten worden ingediend. Uitvoerig werd gesproken over de komende verkiezingscampagne, waarbij bleek dat er in de partij een uitstekende stemming heerst - beter dan vóór de laatste statenverkiezingen - en besloten werd met alle kracht een campagne te voeren. Plannen bestaan om in het kader van de verkiezingscampagne een barbecue en conventie te houden.

KRALENDIJK. - In Flamingo Beachclub werd zaterdagmorgen een cao getekend door de AFBW en Inpo nv. Deze cao is gelijk aan de cao welk op Curaçao geldt voor de bouw- en aannemersorganisatie. De cao gaat in met terugwerkende kracht van 1 augustus 1974 en houdt een verhoging in van twintig procent. Inpo nv heeft op het ogenblik 24 werknemers, als dit bedrijf haar werkzaamheden zal gaan aanvangen op de oil-terminal zal dit getal oplopen tot plm. 40. Ook met Trans World Radio werd een cao afgesloten. Op de foto: Ad Michel tekent de cao terwijl adviseur K. Venloo en be- stuurslid Juan Jacobs toekijken.



## Telegram naar regering rond indexering Overheidsbonden willen nadere informaties

WILLEMSTAD. - De negen overheidsvakbonden zijn zaterdag bijeen geweest om te praten over de gebeurtenissen en ontwikkelingen van de laatste dagen ten aanzien van de indexering. In een persverklaring zeggen deze verbonden dat zij de mening zijn toegedaan dat de informatieweek een positief en succesvol resultaat heeft gehad. De vakbonden hebben kunnen constateren dat hun eerder ingenomen standpunt versterkt is, en dat een grote meerderheid van de werknemers er van overtuigd is dat het tot nu toe gevoerde beleid hun totale steun verdient. Ondanks, zo vervolgt het bericht, van verschillende zijden pogingen zijn aangewend om de eenheid die er nu bestaat bij de overheidsbonden te breken is duidelijk gebleken dat deze eenheid hechter is dan ooit.

Bewijs hiervan zeggen de vakbonden is dat alle beslissingen unaniem zijn genomen. De vakbonden wijzen nogmaals op wat genoemd wordt de tegenstrijdige berichten in de lokale pers en hebben besloten een telegram te sturen naar de regering voor meer informatie daar er volgens hun mening geen inspraak is van de kant van de vakbonden indien de beslissing al gevallen is. Verder werd besloten om vandaag op Aruba te vergaderen om te bespreken welke stappen er genomen zullen worden naar aanleiding van het verwachte antwoord van de regering. Ook werd afgesproken dat iedere vakbond de nodige communicaties voor zijn leden zal uitgeven ter informatie inzake de indexering. In het telegram aan de centrale regering verzoeken de gezamenlijke bonden van overheidspersoneel per omgaande bericht of de regering reeds een beslissing heeft genomen inzake de invoering van een nieuw indexeringssysteem. Dit in verband met tegenstrijdige berichten en telegrammen. Niet vermeld wordt welke tegenstrijdige berichten en

Met grote vreugde geven wij kennis van de geboorte van onze zusje en dochter

ADELIN JANELLA  
Shaitza  
Norma en  
Otty Oliviera  
Aruba, 1975

S 21 Ste. S  
A C ARUBAANS CARNAVAL A C

MONDAY, JANUARY 20, 8.00 p.m.  
Costumed football game and carnival films of the previous years  
Lago Sport Park

TUESDAY, JANUARY 21, 9.00 p.m. - 3.00 a.m.  
District Queen Election Santa Cruz  
Show - steelband and dance  
Connie Francis Club

WEDNESDAY, JANUARY 22, 8.00 p.m. - 12 m.n.  
District Queen Election San Nicolas  
Show - steelband and dance  
Club Bonaire

telegrammen. Ook wordt gevraagd of de regering met de gezamenlijke overheidsvakbonden alsnog overleg zal plegen over alternatieve mogelijkheden overeenkomstig inspraak procedure door de regering op 17 december 1974 geïntroduceerd. Aldus het telegram en persverklaring dat ondertekend was door de ABVO, ANAAB, BTG, GABA, NAPB, VLA, VLC, VOPB en BHP.

## Diefstallen opgelost

WILLEMSTAD. - Een zeventienjarige jongeman is aangehouden als verdacht van een aantal diefstallen. Hij bekende diefstallen in winkelcentrum Colon, Tongfat en bij Hendersson. Hij is ingesloten voor verder onderzoek.

## Russ-cruise-schip op Aruba

ORANJESTAD. - Afgelopen zaterdag liep het onder Russische vlag varende, toeristschip "Mikhail Lerontov" van de Baltic Shipping Company met vierhonderd toeristen aan boord - voornamelijk Duitsers en Engelsen - de haven van Oranjestad binnen. Het schip had Puerto Rico aan willen doen, doch aangezien de benodigde papieren hiervoor niet in orde waren, werd verzocht de haven van Oranjestad te mogen aandoen. 's Middags bood het hoofd van het Toeristenbureau Betty Arends - aangezien het schip voor de eerste maal Aruba aandeed - een plaque aan ter herinnering van dit bezoek aan Aruba. Hierbij waren ook aanwezig havenmeester J. Sint en Mingo Salazar van Maduro and Sons, die agente van het schip is. In de straten van Oranjestad was het gehele dag met deze toeristen gezellig druk. Uit gesprekken, die de Amigoe met enige Duitse toeristen mocht hebben, vertelden deze getroffen te zijn door de vriendelijkheid en hartelijkheid van Aruba. Zij vertelden dat er in Duitsland steeds meer belangstelling komt voor bezoeken aan dit werelddeel. Ook de kapitein en officieren van het schip waren enthousiast over de hartelijke ontvangst op Aruba.



# BC fel gekant tegen kijtschelding opgelopen huur- en waterschulden

## Grove onbillijkheid tegenover goede betalers

WILLEMSTAD. — Het bestuurscollege van Curaçao heeft in niet mis te verstane bewoordingen duidelijk gemaakt, dat het niets voelt voor het kijtschelden van achterstallige huurpenningen van volkswoningen en van achterstallige gelden wegens de levering van water over de periode vóór 1 januari 1973. Dit acht het bestuurscollege een grove onbillijkheid namelijk ten aanzien van degenen die wel en regelmatig hebben betaald. Het bestuurscollege heeft dit geschreven aan de eilandsraad naar aanleiding van het bestuurscollege pre-advies toegezonden ontwerp over deze materie.

Geval voor geval zal moeten worden nagegaan. Als de betrokkene financieel moeilijk zit zal afschrijving kunnen gebeuren, aldus het bestuurscollege. Dit wijst op de opmerkelijke successen door het onlangs ingestelde incassobureau, wat de waterschulden betreft. Enige debiteuren, die op het eerste gezicht helemaal niet financieel draagkrachtig schenen te zijn, hebben hun niet geringe waterschuld contant of voor een groot deel contant betaald. Wanneer de raad definitief besluit in welke vorm het volkswoningbedrijf zal worden georganiseerd, kan men voor de invordering van de achterstallige huur eenzelfde gedragslijn volgen als met de achterstallige watergelden.

**Norm op**  
Wat de norm van de indieners betreft: een inkomen van 4160 gulden per jaar op 1 januari 1973, merkt het bestuurscollege op, dat men hiervoor moet beschikken over de definitieve aanslagen in de inkomstenbelasting 1972, welke op zijn vroegst eind 1974 worden verwacht. Het schrijven van het bestuurscollege is gedateerd 6 januari 1974. Een dergelijke grens zegt niets, aldus het bestuurscollege, ten aanzien van de draagkrachtige betalingsmogelijkheid van de betrokken belastingplichtige. Aflossing van schulden is bv. geen component bij het vaststellen van een norm.

Als men overgaat tot de gevraagde kijtschelding, dan impliceert zulks dat degenen, die wel hebben betaald, niet op restitutie hebben van de door hen betaalde bedragen. En hoe

zal tenslotte de verhouding zijn ten aanzien van andere schulden aan de overheid en dorden, zo vraagt het bestuurscollege af. Per 31 juli 1973 bedroegen de uitstaande waterschulden f. 6.654.287,27, dit is inclusief de uitgeschreven, maar nog niet vervallen rekeningen en de uitstaande huurschuld bedroeg toen f. 1.519.835,57.

### Slechte gewoonten

Tenslotte meent het bestuurscollege, dat de basisoverweging van het ontwerp, dat in de meeste gevallen bedoelde rekeningen in de praktijk niet te innen zijn omdat de debiteuren geen financiële middelen hebben om de schulden te voldoen „een petitio principii zonder enig bewijs” is. Naar de mening van het bestuurscollege is het grootste gedeelte van de vorderingen ontstaan door slechte betalingsgewoonten en slechts een klein deel door overmogen. De bedoeling van het incassobureau is om de wanbetalers te schiften van degenen die niet kunnen betalen. De schulden van de laatste worden of via Sociale Zaken geleid of worden afgeschreven. Kijtschelding vindt niet plaats en is ook in zijn algemeenheid uit den boze ten gevolge van kwalijke gewoonten, aldus het bestuurscollege. De portie van het ontwerp werkt zeker niet mee om de bevolking bewust te maken om zijn verplichtingen na te komen ten opzichte van anderen. In alle gevallen wordt met de sociale, financiële en economische omstandigheden van betrokkenen rekening gehouden. Aldus het bestuurscollege.

## In Noorwegen geen reclame meer voor tabak

WILLEMSTAD. — Kontekst, een vakblad voor communicatie, bericht dat de Noorse regering vanaf 1 juli alle vormen van reclame voor tabakswaren zal verbieden. Winkeliers mogen zelfs geen reclame meer maken in hun etalages; lichtreclames zijn eveneens taboe. Buitenlandse kranten en tijdschriften krijgen een collectieve ontheffing. In de Verenigde Staten daalden door verbodsbepalingen de aan reclame voor tabakswaren besteede bedragen in 1973 met ongeveer vier procent tot in totaal 247,5 miljoen dollar. De verkoop van sigaretten steeg in dat jaar echter met eveneens vier procent.

\* CARACAS. — De Venezolane kanselier Efraim Schacht heeft de Russische houding gepezen ten aanzien van de Amerikaanse handelspolitiek. Daaruit blijkt volgens Schacht, dat de Sovjet-Unie bezorgd is over de schade welke de nieuwe handelspolitiek van de VS andere landen aandoet. Inmiddels heeft Venezuela meegedeeld, aldus Prensa Latina, niet deel te nemen aan de kanseliersbijeenkomst, welke in maart wordt gehouden voor de Amerika's en waarop de VS de „nieuwe dialoog” met Latijns-Amerika willen gaan beginnen.

## Jaar van de vrouw het woord is aan....U...

WILLEMSTAD. — In de rubriek: „Jaar van de vrouw, aan het woord is...” wil de Amigoe dit vrouwenjaar Antilliaanse vrouwen hun zegje laten doen over het Jaar van de Vrouw in het algemeen en de betekenis van dit jaar voor de Antilliaanse vrouw in het bijzonder. De spits werd vorige week afgebeten door mev. Stella Oosterhof-Priest, presidente van de commissie Jaar van de Vrouw. Het is echter niet zo dat alleen vrouwen de gelegenheid krijgen hun mening naar voren te brengen. Mannen die iets wezenlijks hebben te zeggen over het vrouwenjaar mogen dit natuurlijk ook doen. Om zoveel mogelijk mensen een kans te geven nodigt de Amigoe speciaal de vrouwen uit hun mening schriftelijk in een kort duidelijk stukje weer te geven. Dit kan eventueel ook in het Papiament. Brieven met pastoto en enige persoonlijke gegevens zoals leeftijd, beroep en burgerlijke staat kunnen worden gestuurd aan de Amigoe, Postbus 577 met vermelding op de enveloppe: Jaar van de Vrouw.



ORANJESTAD. — Afgelopen vrijdag is op Aruba aangekomen een getalenteerde groep onder leiding van de Amerikaanse ontwerpster Marilyn Brooks met als doel de operatie „Aruba Ariba”. De bedoeling van hun bezoek aan ons eiland is een serie foto's te maken van de laatste ontworpen modellen van Marilyn Brooks. De groep wordt bijgestaan

## Negen nieuwe beleggingsmijen

WILLEMSTAD. — De statuten van negen beleggingsmaatschappijen zijn goed gekeurd. Bij het notariatskantoor van mr. E. L. Joubert werden door Trustmaatschappij van de Algemene Bank Nederland (Cur.) nv, belast met de directie, opgericht: Astra Investments (tien miljoen gulden, Ned. crt., aandelen van duizend gulden, vijfduizend geplaatst en vol te storten), Korfu Investments nv (vijf miljoen gulden, Ned. crt., aandelen van duizend gulden, geheel geplaatst en vol te storten), Thebe Investments nv (vijf miljoen gulden, Ned. crt., aandelen van duizend gulden, geheel geplaatst en vol te storten) en Pharmaco nv (125.000 gulden, Ned. crt., aandelen van duizend gulden, 25 geplaatst en vol te storten). Ook werd bij dit notariatskantoor opgericht, maar dan door Antilliaanse beheersmaatschappij Amaco nv, belast met de directie, Royal garden trust nv (kapitaal dertigduizend dollar, aandelen vijfhonderd dollar, geheel geplaatst en vol te storten). Bij het notariatskantoor van mr. R. J. A. Palm zijn door mr. Stephanus W. van der Meer en NV Beheerskantoor Lex opgericht Jefferson properties nv, Durban properties nv en Dakar properties nv, met telkens een kapitaal van dertigduizend dollar, in aandelen van honderd dollar, waarvan er honderd geplaatst zijn. In alle drie de gevallen wordt de directie gevoerd door Wilhelm Tell trust company en NV Beheerskantoor Lex. Bij het notariatskantoor van dr. J. A. Schiltkamp werd opgericht Intro nv met een kapitaal van honderdduizend gulden, in aandelen van duizend gulden, waarvan er twintig geplaatst zijn en voor tien procent volgestort zal worden. Dit alles in Ned. crt. De directie wordt gevoerd door Corporate trust nv en Joh. M. K. Nils uit Breukelen in Nederland. De statuten zijn veranderd van Second life international (kapitaal: driehonderdduizend dollar, aandelen van duizend dollar, 150 geplaatst). Astarte Investments nv acht honderdduizend dollar, aandelen van één dollar 794.559 geplaatst en Antargo nv (kapitaal: dertigduizend dollar, aandelen van honderd dollar, honderd geplaatst).

## Canadese minister: Consument opvoeden tot verstandig drankgebruik

WILLEMSTAD. — De Canadese minister voor gezondheidszaken heeft adverteerders van drank gewaarschuwd in hun advertenties een meer levensrecht beeld van de consument te geven. Marc Lalonde, een geheelonthouder, waarschuwde de adverteerders dat er wel eens een verbod op radio- en tv-advertenties voor drank zou kunnen komen. Lalonde zei, dat in commercials een totaal vertekend beeld van het gewone leven wordt gegeven. Slanke, jonge, knappe en gezonde mensen in zonder uitzondering de meest welvarende omstandigheden. Vooral in bier-advertenties is dit volgens Lalonde strik en zet. Hij vindt dat de adverteerders de consument moeten gaan opvoeden tot een verstandig gebruik van alcoholische dranken. Aldus een artikel in Kontekst.

## DWEP onderbreekt geen stroomdistributie

WILLEMSTAD. — Naar aanleiding van een bericht, verschenen op 16 januari 1975 in één der plaatselijke dagbladen als zou de stroomlevering op genoemde datum aan enkele wijken op Curaçao door de centrale van de DWEP zijn onderbroken, vanwege technische problemen, zij dezerzijds meegedeeld dat dit geheel onjuist is. Het is immers de OEGM die zorgdraagt voor de distributie van energie en niet de DWEP. Het enige waar de DWEP voor verantwoordelijk is dat de productie van energie zonder vertraging verloopt. Dienovereenkomstig is het niet mogelijk dat de DWEP de distributie van stroom onderbreekt, doch dat dit iets is wat slechts de OEGM reguleert.

# AMERIC LATIN



LA PAZ. — Ongeveer tienduizend mijnwerkers zijn in Bolivia in staking gegaan nadat de militaire regering deze volgens de militairen tot subversie oproepen. Het gaat om vier zenders in het mijngebied. Een daarvan is de Pius XII-zender, welke toebehoort aan de paters Oblaten. Een verklaring van het Boliviaanse episcopaat wordt verwacht, mede omdat de militairen vijf paters Oblaten hebben gearresteerd.

SAN JOSE. — De Costarikaanse president, Daniel Oduber, sluit zich aan bij het streven van zijn Venezolane ambtgenoot Carlos Andrés Pérez om via een gemeenschappelijke actie de nieuwe Amerikaanse handelswetgeving ongedaan te maken. Oduber is er voorstander van alle daartoe beschikbare kanalen aan te wenden.

HAVANA. — De voorzitter van de Costarikaanse volksvertegenwoordiging Alfonso Carro Zuniga heeft het bezoek van ruim veertig parlementariërs aan Cuba van groot belang genoemd in verband met het huidige verlaten in Latijns-Amerika om de contacten met Cuba weer op te nemen. Hij toonde zich voldaan over de manier waarop de Cubaanse gastheren zich van hun taak hebben gekweten. Men heeft ook gedurende twee uur met premier Fidel Castro gesproken.

BUENOS AIRES. — Volgens het clandestien opererende persagentschap ANP in Paraguay zijn in de afgelopen anderhalve maand zeker achthonderd arrestaties verricht door de geheime politie van president Alfredo Stroessner in verband met een verondersteld complot tegen het presidentiële leven. De geheime agenten hebben hun werktein ook naar het buitenland verplaatst en wel de nabuurlanden van Paraguay om daar de gangen na te gaan van uitgeweken Paraguayanen.

KINGSTON. — Premier Michael Manley van Jamaica heeft aangekondigd, dat hij in juni een bezoek zal brengen aan Mexico op uitnodiging van de Mexicaanse president. Diens echtgenote brengt een bezoek aan Jamaica aan het hoofd van een grote culturele missie uit Mexico. Manley zei in zijn welkomwoord, dat de handel tussen de Derde wereld-landen een nieuwe fase is ingegaan omdat men minder afhankelijk is van de wereldmachten.

SAN JUAN. — Volgens een functionaris van het Portorikaanse toeristenbureau zal het toerisme naar het Caribisch gebied dit hoogseizoen een daling van vijftien procent te zien geven. De vooruitzichten voor de zomermaanden zijn niet veel beter. Een herstel volgend jaar hangt af van het herstel van de Amerikaanse economie. De toeristen gaan volgens deze functionaris steeds meer overstappen van een verblijf in een duur luxueus hotel op guesthouses en minder dure gelegenheden.

CARACAS. — Een groep van de Venezolane nationalistische partij heeft opgevoerd een burgerlijk verzet tegen de kaanese handelsmaatregelen, moet gebeuren is niet gezegd. Ook pleit deze groep voor een strategisch-economisch fonds, waarin de extra opbrengst van Venezuela nu gestort moeten worden.

MEXICO-STAD. — Op 15 augustus in maris, dat is gehouden heeft de Mexicaanse ambassadeur bij de internationale conferentie gehouden in Geveve als zijn uitgesproken, dat de kaanese thesist voor een twintigjarige als patrimonium overwinning zal behalen symposium is onder meer voor de oprichting van internationale organen en van een conferentie om teiten op dit gebied teopen en om globale regelingen voor het gebruik van de zee.

CARACAS. — In juli Caracas een Latijnsamerikaanse conferentie gehouden komt vooral de problemen van de marginale groep. Het organiserend comité dat in Venezuela meer procent van de volwassenkinderen op de rand van dleven.

PORT OF SPAIN. — Een matras-fabriek heeft 250 mensen werkloos. De schade bedraagt meer dan half miljoen dollar.

BRIDGETOWN. — De Barbados Errol Barrow klaard, dat de landen uit het Pacific-gebied en in het gebied voor hun suikervoorraad 275 pond sterling vragen per ton. Hij vertelt nadat het overleg met deze kwestie was vastgelegd.

LA PAZ. — De nieuwe handelswetgeving heeft via geen hartelijke ontvangst. Zo meldt het persbureau Latina. Van officiële zijde er zich gereserveerd over wordt gezien als een trouw van de VS. Ook de onder welke landen hebben een feller groep zouden er niet kig mee zijn en zouden aanwenden een verzoening te brengen tussen Latijns de VS op dit gebied.

LA PAZ. — Vijf paters Oblaten bij de inbeslagname van de Venezolane radiostation Pius XII genomen werden, zij twee dagen weer in vrijheid. Dit gebeurde na tussenkomst van de episcopaat, dat zich in verstane termen tot de regering wendde. De militaire bewaarden echter vol, dat samen met andere radiostations het Boliviaanse mijn-district tot subversieve handelsactiviteiten heeft gemaakt aan tot subversieve handelsactiviteiten heeft echter dat de regeringsmaatregelen breuk met de overheid betekenen.

PORT OF SPAIN. — Tobago is gevraagd de nemen van een consortium van Canada en Engeland dat ten doel heeft de ontwikkelde Caribische steunen bij hun Premier dr. Eric Williams een gesprek met het dagblad Guardian meegedeeld. Hij oorsprong van dit plan maken.

ORANJESTAD. — wordt op Aruba verwacht landse zanger Boy Green, naam drs in de sociologie Roemers, die in Tilburg en thans leeraar maatschappijwetenschappen in Den Haag begon zijn muzikale carrière in 1967 in „Formation” opereerde sinds eind van „Poco and the Formation” onlangs een week bij de Hollywood te gast, die zijn — hij schrijft muziek en — positief beoordeelden, zoals hij het stelt piano houthakker en beschouwd pianowerk als „vulwerk” rassend spontaan, ongetuind ingrijpend en koos in artiesten aan Boy Green motie wordt verzorgd door production Company in beek.





# Gebroeders Toppenberg groot aandeel in zege SUBT wederom aan kop na 3-1 overwinning op Sithoc



**VEREDENBERG.** — Middels een 3-1 zege op Sithoc/Ennia heeft SUBT/Flamboyant Sand-Elga zich zondagmiddag wederom aan kop van de ranglijst genesteld met een totaal van negen punten. De bij vlagen goed combinerende ploeg van oefenmeester Eugene Testing wist een in de 8e minuut verkregen voorsprong niet te behouden en ging ten onder aan de schotvaardigheid van baricas geel.

De gebroeders Toppenberg hadden een groot aandeel in de victory van hun ploeg. Terwijl Giovanni en Riley zorgdroegen voor twee puntgave doelpunten, deed Adel via prachtig voorbereidend werk de basis voor de derde goal die voor Jacobs werd ingefraapt. In de tweede divisiewedstrijd zegevierde Canisius Boys met liefst 5-1 over Atomic.

Na genoemde voorwedstrijd betreffen de ploegen het veld in de volgende opstellingen: SUBT/FLAMBOYANT SANDS-ELGA... doel: Kiki Stacie; achter: Arias, Leito, Oleana en Marten; midden: Jacobs, G. Toppenberg en Calmes; voor: Schoop, Pereira en A. Toppenberg. SITHOC/ENNIA... doel: Petrus Carolina; achter: Gijbertha, Maria, Bertrand en Meulens; midden: Wilfred Ansano en H. Braafhart; voor: G. Braafhart, Rosa, Virginie en Lindberg. De wedstrijd werd geleid door Humphrey Leue en de linesmen Eric Boekhoudt en Snijders.

Sithoc dat als vanouds goed uit de verf kwam zag zijn ijver reeds in de laatste minuut beloond met een doelpunt van de voet van Anthony!

## Geringe stijging bij int. luchtvaart

**WILLEMSTAD.** — De internationale luchtvaartmaatschappijen, aangesloten bij de ICAO hebben in 1974 meer passagiers en vracht vervoerd, maar de totale stijging was de laagste sedert 1968 en bedroeg vijf procent meer dan in 1973. Op de lijndiensten bedroeg de productie 79.900 miljoen ton-kilometers; er werden 505 miljoen passagiers vervoerd en de productie bedroeg 642.000 miljoen ton-kilometers, een stijging van vier procent ten opzichte van 1973; het vrachtovervoer steeg met ongeveer twaalf procent. De luchtvrachtoproductie bedroeg 19.700 miljoen ton-kilometer. De luchtvaartmaatschappijen bezuinigden en herstelden de vluchtschema's.

## Man mishandeld

**WILLEMSTAD.** — Tijdens een ruzie zondagavond te Rancho tussen vier mannen — onder wie een drieluiker — is een man gewond geraakt aan zijn gezicht, toen hij door een mes was geraakt. Na in het ziekenhuis te zijn behandeld kon hij naar huis terug keren.

	2) SUBT	gosp.	gew.	gel.	verl.	voor-tegen	pt.
(1) Jong Colombia	7	4	3	1	2	13-6	9
(2) Scherpenheuvel	7	3	3	2	2	12-6	8
(3) Jong Holland	7	3	3	1	3	6-8	8
(4) Veendam	7	3	3	1	3	12-10	7
(5) Centro Dom.	7	3	3	1	3	10-9	7
(6) Dep. Portugues	6	2	2	2	2	8-10	7
(7) UNDEBA	6	2	2	1	3	8-6	6
(8) Sithoc	7	2	1	4	4	7-11	5
(9) Victory Boys	6	2	0	4	4	5-11	5
(10) Victory Boys	6	2	0	4	4	5-9	4

## Arubajeugd wint hockey van Curacao

**ORANJESTAD.** — De hockey ontmoeting tussen de jeugd van Aruba en Curacao, welke afgelopen week-einde op Curacao gehouden werd, is in een daverende overwinning voor Aruba geresulteerd. In de strijd om de interinsulaire beker behaalde Aruba in de eerste wedstrijd een 2-1 zege, waarna de tweede wedstrijd met 0-0 onbeslist eindigde. In de competitie wedstrijden bleef Aruba eveneens de meerdere van Curacao zowel in pool-A als in pool-B werden de Arubaanse jeugdteams kampioen.

— Bedrijfsleven en landbouw in West-Duitsland hebben hun winsten verleden jaar met 26 procent zien verminderen. Volgens het instituut voor de Duitse economie in Keulen is dit de grootste winstdaling in een jaar na de oorlog.

— Zuid-Afrika heeft vorig jaar 758.502 kilo goud geproduceerd ter waarde van 2,59 miljard rand vergeleken met 852.325 kilo ter waarde van 1,79 miljard rand in 1973, zo meldt de Zuidafrikaanse Kamer van mijnbouw.

**ADEL TOPPENBERG** plaatst de bal langs de uitgelopen Carolina waarna Jacobs (niet zichtbaar) de tweede SUBT-goal aantekent.

\* Twee personeelsleden van de staatsmunt in Karlsruhe zijn aangehouden. Naar officieel wordt meegedeeld hebben zij zonder daartoe opdracht te hebben ontvangen een groot aantal waardevolle munten voor verzamelaars geslagen.

## Personeel Tel. dienst softbalt en voetbalt

**WILLEMSTAD.** — Het personeel van de Telefoon dienst heeft afgelopen zaterdag zowel softbalt als voetbalt bedreven. Het centrale-personeel van Steenrijk verloor de softbaltwedstrijd tegen de collega's van Mahaai met 11-21. Een voetbalelftal van de sectie Installatie bond de stoute schoenen aan tegen een Mazda-ploeg. De Telefoon dienst won de ontmoeting met 8-2. De doelpunten voor de overheidsploeg werden gescoord door Elfried Margaretha (een), Gieterson (tweemaal) en Johan Bazoer, Genaro Plantijn, Thodé en Djaoen, die ieder voor een doelpunt zorgden.

## Dienst Alledagkerk

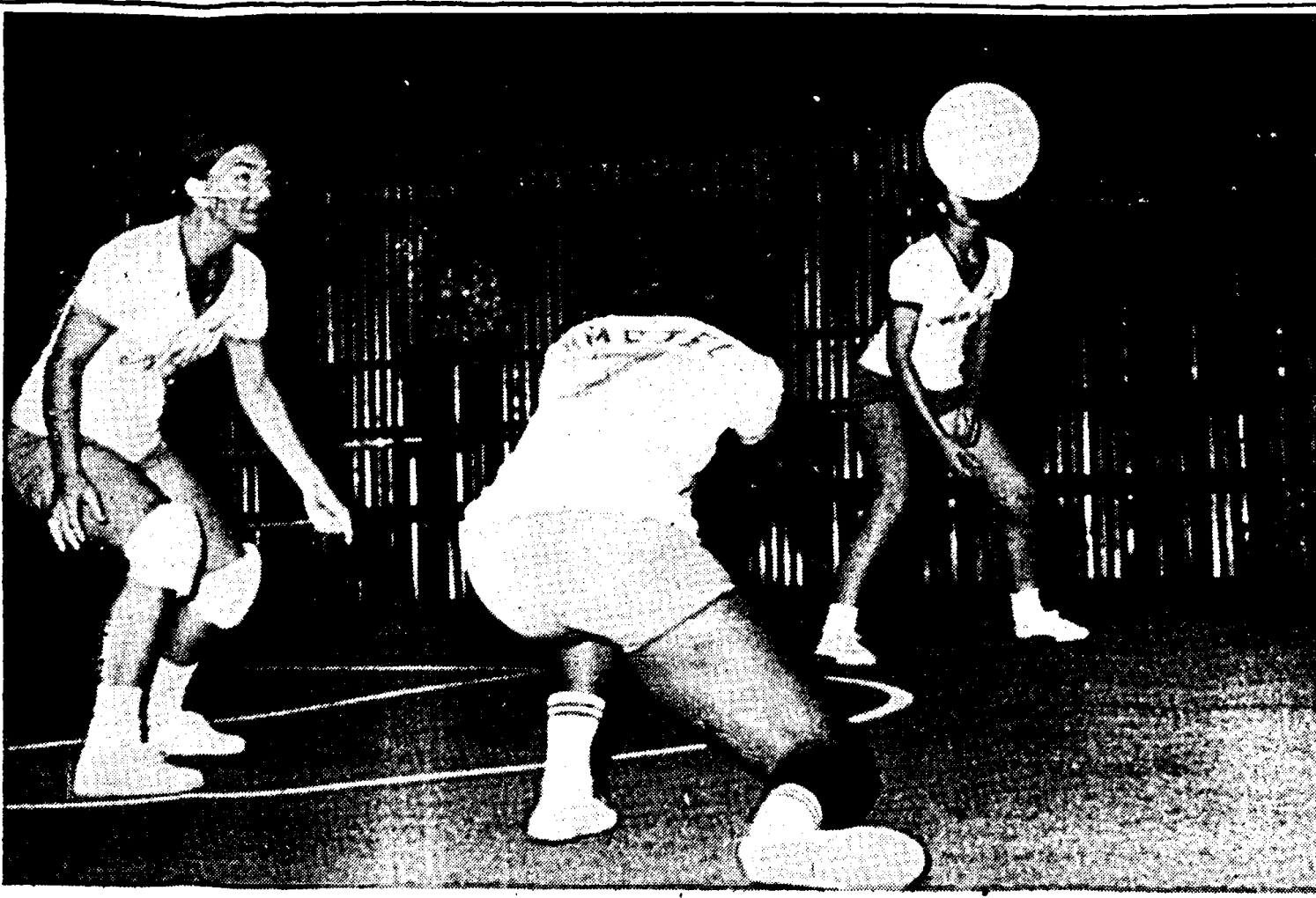
**WILLEMSTAD.** — De Alledagkerk nodigt hierbij de bevolking van Curacao uit voor haar middagpauze-dienst op woensdag om 12.25 uur in de Fortkerk. In deze maanden staat de Fortkerk in de duivel te doorbreken: Vervreemding — Overheersing — Uitbuiting met en door de krachten van Christus: Nieuwschepping — Verlossing — Vrede. Men hoopt veel kerkangangers te zien. Deze Alledagkerkdienst wordt gehouden door dominee Jonkman.

# AMSTEL su fanatico di siman:



Na e persona indicá aki riba kende ta nos fanático di deporte e siman aki ta bai e invitashon pa tuma contacto ku Antilliaanse Brouwerij, tel. 37600, i reclama su premio ku ta consisti di dos caña di serbes AMSTEL. E foto aki riba a ser saká diadomingo anochi na Janwé (volley).

## e serbes mas puru na mundu



EEN SPELMOMENT uit de wedstrijd Amstel - Green Socks

## Salem vangt bot tegen Olympic: 2-3

**WILLEMSTAD.** — Salem heeft gisteravond bot gevangen tegen Olympic in een poging de eerste ronde van de volleyballcompetitie ongeslagen af te sluiten. Olympic greep na een energiek anderhalf uur met een bijzonder spannende openings- en slotsat (respectievelijk 16-14 voor Salem en 15-12 voor Olympic) de overwinning met 3-2. Met dit succes heeft Olympic goede perspectieven geopend voor een zeer boeiende tweede ronde. Ondanks de tegenslag van gisteravond gaat Salem nog steeds aan kop, terwijl de tweede plaats thans door Olympic gedeeld wordt met Amstel Volleymasters.

Het vrij goed opgekomen publiek, waaronder de pas gekozen nieuwe sportkoningin Zenaida Geerman, kreeg reeds in de eerste set waar voor zijn geld, Salem en Olympic hielden elkaar stevig in de clinch. Tegen het eind nam Olympic de leiding met 14-11 maar zag de overwinning toch aan zijn neus voorbijgaan: 16-14 voor Salem. De tweede set schreef Salem ook op zijn naam, zelfs met wat ruimere score: 15-8. Olympic reageerde echter blijds en zette de

beide volgende sets om in overwinningen van respectievelijk 15-11 en 15-6. Een resultaat dat ten dele te wijten was aan zelfoverschatting van de kant van de Salem-dames, hetgeen overigens bij een 2-0 voorsprong en een nog ongeslagen record misschien begrijpelijk is maar achteraf funest bleek te zijn.

In de laatste en beslissende set nam Salem aanvankelijk weer het initiatief met 5-1 en behield een voorsprong tot 9-6. Olympic maakte daarna gelijk en via 10-9 voor Salem werd de stand weer gelijk. Olympic nam daarna de leiding en gaf die niet meer uit handen. De eindstand van deze set was 15-12, waarbij Olympic bij 14-11 tweemaal op "match-point" was maar van de zege werd afgehouden door smashes van Lourdes Daniels die gisteravond weer samen met E. St Jago zeer sterk speelde. Voor Olympic blonken Selma Clark en M. Comenencia weer eens uit.

In de andere dameswedstrijd die gisteravond gespeeld werd won Amstel Volleymasters moeiteloos van Green Socks: 15-9, 15-7, 15-11. De kopgroep wordt momenteel

## Drie maanden buitenspel

**CHRISTCHURCH.** — De populairste Australische tennisspeelsters Evonne Goolagong heeft een scheur-tje in het kraakbeen van de pols van haar rechterhand en zal minstens drie maanden lang niet in toernooien kunnen uitkomen. De 23-jarige Australische kampioene heeft zich teruggetrokken uit het toernooi om de titel verharde banen van Nieuw Zuid Wales, dat volgende week begint en zal waarschijnlijk ook het eerste gedeelte van haar trip door de Verenigde Staten, die op 5 februari zou beginnen, afzeggen. Evonne werd zaterdag in de tweede ronde van het toernooi om de grasbaantitel van Nieuw Zeeland verslagen door de Britse Lesley Charles: 7-6, 6-1. Na de partij raadpleegde ze een dokter in Christchurch, die haar het slechte nieuws vertelde. De titels van de Nieuwzeelandse kampioenschappen werden gewonnen door de Oostenrijkse Gerhard Wimmer en de Britse Sue Mappin. Wimmer versloeg in de finale de Nieuwzeelandse Russel Simpson met 6-7, 6-2, 7-6, 6-4. Sue won met 6-4, 6-4 van haar landgenote Lesley Charles dezelfde die Evonne Goolagong had verslagen.

## A MURI: ELISABETH ZIMMERMAN

mejor conocí como EVE of GRAN.

Na number di su joenan:

Aloisio Prins y familia  
Antonio Zimmerman y fam.  
Fe Zimmerman y fam.  
Fichi Zimmerman y jee  
Julio Zimmerman  
Edra Zimmerman y joenan  
Arthur Zimmerman y fam. na New York.

Na number di su rumannan:

Emilia Calmero y fam.  
Jan Zimmerman y fam.

i tambe na number di:

Djé Koster y fam.  
Do Koster y fam. na New York  
Netto Koster y familia  
Isbelio Koster y fam.  
Karl Schotborg y fam.  
Familia Zimmerman  
Johnny Jacobs y fam.  
Rudolf Haseth y familia

Acto di entierro ta tuma lugar, Diamars 21 di Januari 1975, pa 4'or di atardi, saliendo for di El Tributo, na Otrabanda, pa Cementerio catolico na Jandoret. Despues di entierro no ta recibi bishita di condolencia na cas.



# Egypte bereid tot troepenscheiding

Van Israël afstand

olievelden gevraagd

DAMASCUS/TEL AVIV/BEIROET. — Egypte zou zich in beginsel bereid hebben verklaard met Israël een akkoord van drie jaar over troepenscheiding in Sinai af te sluiten, als de Israël's als tegenprestatie de olievelden van Aboe Rodeis en strategisch belangrijke bergpassen willen ontruimen. Het Israëlische dagblad Yedioth Aharonoth berichtte gisteren uit Washington dat president Sadat van Egypte tegelijkertijd had laten doorschermeren dat als een soortgelijk akkoord met Israël tot stand zou komen, niet-Israëlische schepen met ladingen uit Israël weer gebruik mogen maken van het te heropenen Suezkanaal.

Solzjenitsin:

hardere Sovjellijn

ZURICH. — De verbannen Sovjet-Russische schrijver, Alexander Solzjenitsin, die in Zwitserland woont met zijn gezin, heeft in een gisteren gepubliceerde brief verklaard dat het Kremlin heeft ingezien dat zijn strategie van het toestaan van beperkt contact van dissidenten met het westen heeft gefaald.

De Sovjet-Russische autoriteiten smoren nu deze contacten en trachten het land terug te voeren naar „de natuurlijke stalinistische afscherming“, aldus Solzjenitsin in de brief, die in de Neue Zürcher Zeitung is afgedrukt.

Een zeer belangrijk kenteken van deze fundamentele ommezwaai is de recente verwijdering van Pjotr Demisjew als partijsecretaris voor agitatie en propaganda, zegt hij. Met dit ontslag heeft de Sovjet-Unie toegegeven dat de strategie van de strijd tegen de dissidenten, die sinds Demisjew in 1965 die functie kreeg gevoerd is, is mislukt.

De Sovjet-Unie heeft nu ingezien dat zij een nederlaag heeft geleden en gefaald heeft door de deur op een kier te zetten en buitenlandse journalisten toe te staan met Sovjetburgers te spreken en de inwoners van Moskou per telefoon en per brief het westen op de hoogte te laten brengen van de vervolging in de Sovjet-Unie. Gebelken is dat de grootste moeite en zelfs politieke manoeuvres moesten worden gedaan om de onderdrukking te kunnen voortzetten.

„Het is veel doelmatiger, elk protest in de kiem te smoren en een mens de keel af te snijden voordat hij een volzin kan uitbrengen,“ aldus Solzjenitsin.

Smartegeld voor

Vietnambetogers

WASHINGTON. — De districtsrechtbank in Washington heeft aan ongeveer 1.200 Vietnamdemonstranten die in mei 1971 op de trappen van het Kapitol werden gearresteerd voor een bedrag van in totaal ruim twaalf miljoen dollar aan smartegeld toegekend.

Tijdens de tegen de oorlog in Vietnam gerichte demonstraties van mei 1971 werden, aldus de Washington Post, meer dan 12.000 mensen gearresteerd. De meesten van hen zijn echter nooit gerechtelijk vervolgd. Onder hen ook de 1.192 betogers die op 5 mei op de trappen van het Kapitol werden opgepakt. Verscheidene rechtbanken hebben later beslist dat de meeste arrestaties ten onrechte waren geschied.

Op grond van deze uitspraken dienden Vietnamdemonstranten, gesteund door de Amerikaanse bond voor de burgerrechten, eisen tot schadevergoeding in. Zij baseerden hun aanspraken op de in de grondwet vastgelegde vrijheid van meningsuiting.

Volgens de Washington Post is de hoogte van het smartegeld afhankelijk van de tijd dat een demonstrant door de politie is vastgehouden. Voor een „vrijheidsberoving“ van 12 uur krijgt men een bedrag van ruim 120 dollar en voor een tijdelijke detentie van 48 tot 72 uur 40.000 dollar. Van de 1.200 arrestanten van 5 mei 1971 heeft men er 900 kunnen achterhalen. De bond voor de burgerrechten zal trachten met de overige 800 in contact te komen.

In een gesprek met Franse juristen verklaarde Sadat dinsdag in Caïro dat zijn land in een verlenging van het mandaat van de VN-vredesmacht (UNEF) zal toestemmen, als de Israël's bereid zijn op alle drie de fronten hun troepen terug te trekken. Het mandaat van de V.N.-troepen verloopt in april. Sadat heeft er bij dezelfde gelegenheid met nadruk op gewezen, dat het Suezkanaal pas weer opengaat wanneer de Israël's zich in Sinai verder terugtrekken.

Feisal in Syrie

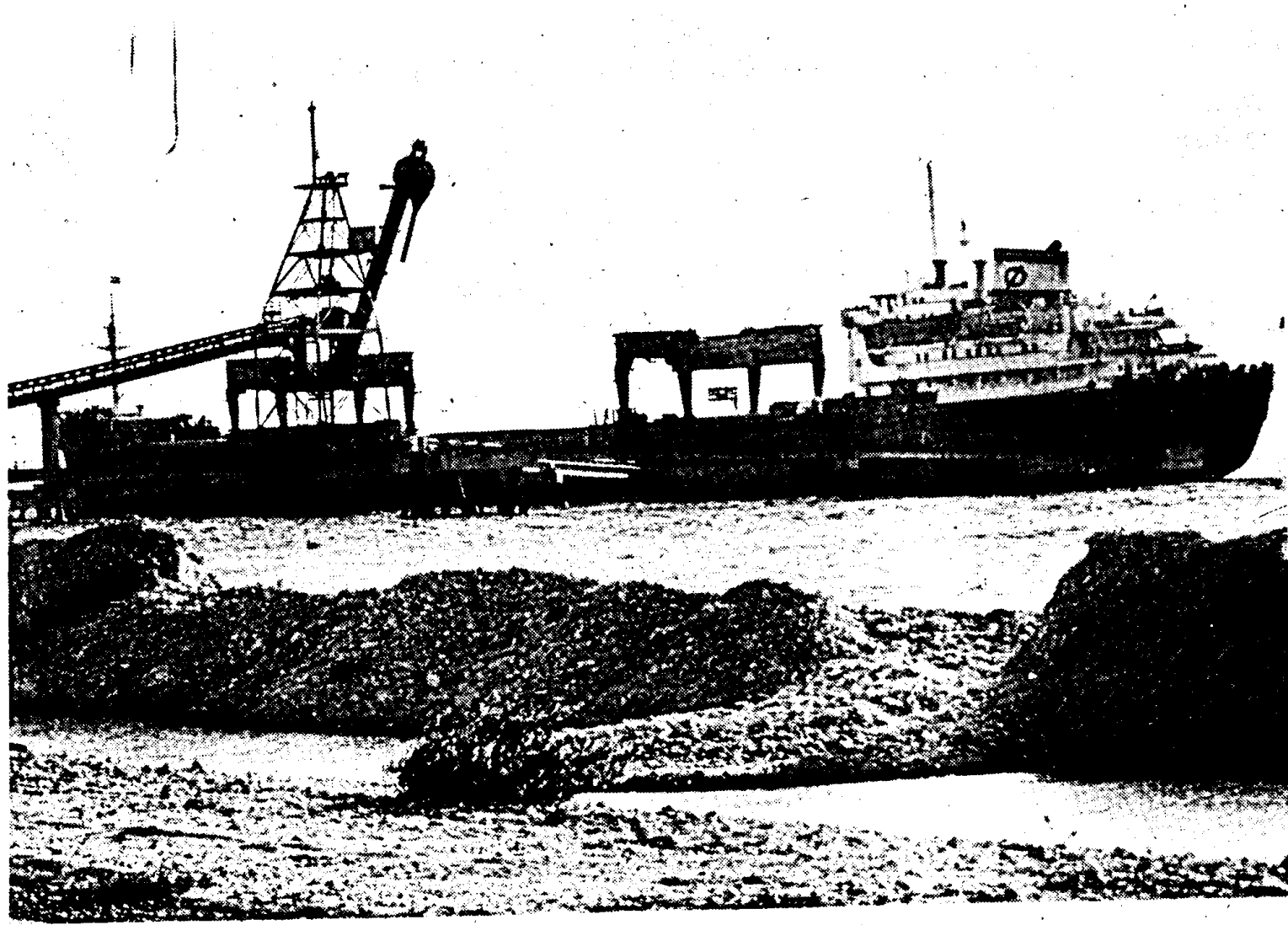
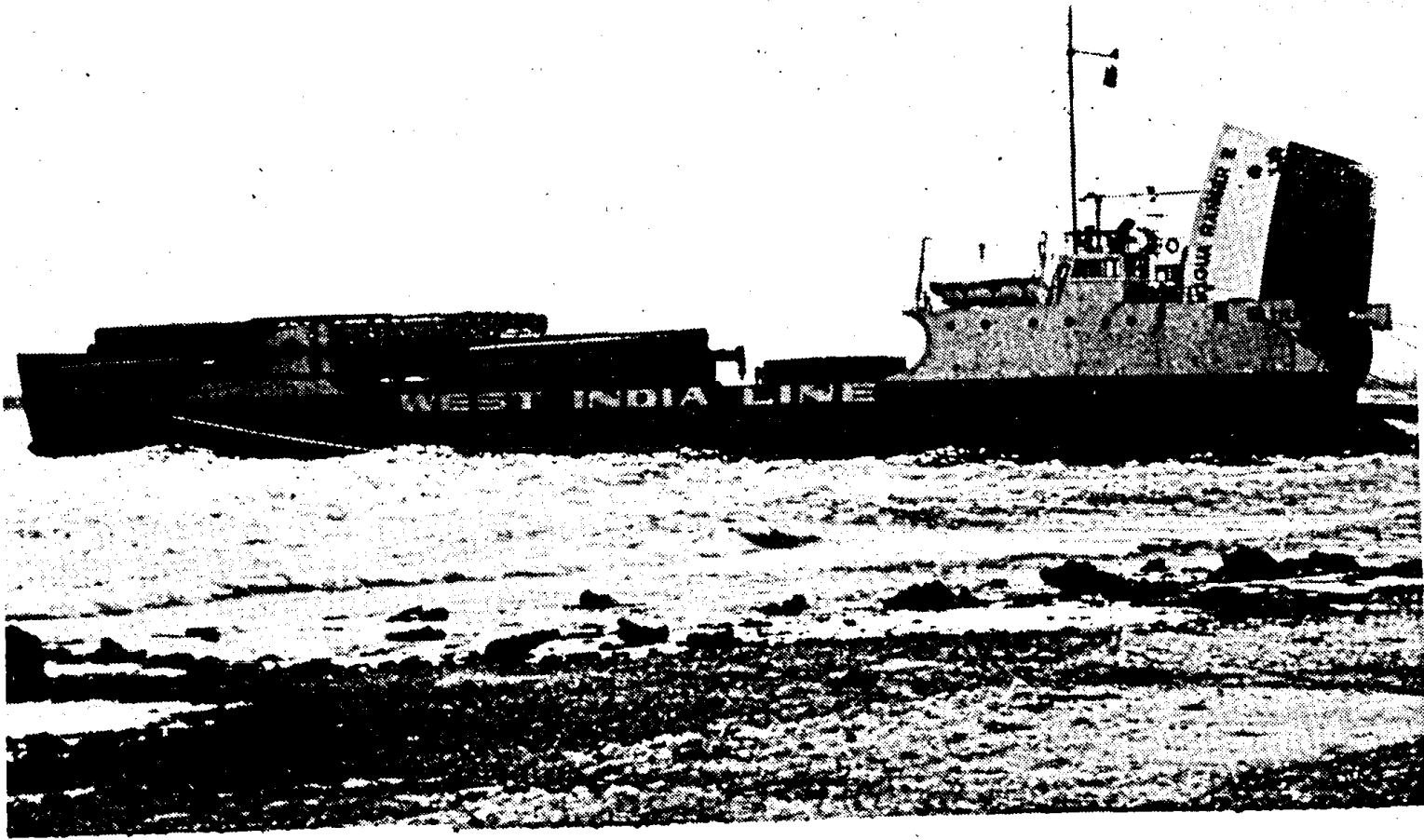
Koning Feisal van Saoedi-Arabië, die sinds dinsdag officieel bezoek is in Syrie, bezocht woensdag de stad Koeneitra, in de bufferzone aan de Syrisch-Israëlische wapenstilstandsgrens. Israël heeft de volledig verwoeste stad in 1974 aan Syrië teruggegeven, na haar in 1967, als administratieve hoofdstad van het Syrische Golan gebied, te hebben veroverd. Al vrijwel direct na zijn aankomst in Damascus voerde Feisal dinsdagavond overleg van twee en een half uur met president Hafez El-Assad, waardoor volgens de laatste de Arabische solidariteit werd versterkt.

Het dagblad L'Orient-Le-Jour in Beïroet berichtte daarover woensdag, dat Feisal erop heeft gestaan dat Syrië niet meer uitsluitend wapens in Oost-Europa. Het zal daarvoor in versterkte mate financieel en militair door Saoedi-Arabië worden geholpen.

Officiële kringen in Jeruzalem wezen enige tijd geleden het denkbeeld van verder Israëlische terugtrekking in Sinai af, maar in persberichten over het bezoek van de Israëlische minister van Buitenlandse Zaken Allon aan Washington, stond vorige week dat Israël tot bepaalde toegevingen in Sinai bereid was. Deze toegevingen omsloten terugtrekking uit de olievelden van Aboe Rodeis en uit twee belangrijke bergpassen.

AKEN. — De 19-jarige zanger Hein (Simons), ex-Heintje, heeft vrijdag een geluk bij een ongeluk gehad toen hij in de Duitse stad Aken met zijn auto tegen een brandweerwagen botste, die met grote spoed onderweg was naar een bluskarwei. Het ongeluk was dat de wagen van Hein, waarin ook enkele vrienden van hem zaten, volkomen vernield werd. Het geluk was echter met hen: Hein en zijn vrienden kropen volkomen ongedeerd uit de wrakstukken. Zondag vertrok Hein, die in het Belgische dorpje Neumoresnet woont, alweer naar Muenchen, waar hij optreedt in een show, waarmee hij een toernee door West-Duitsland heeft gemaakt.

dienst en de heffing en inning van loads, lig- en meergelden werd na wijziging die door de partijen die het bestuurscollege steunen naar voren werd gebracht, ook in zijn geheel aangenomen. Die wijziging hield een geringe verhoging van het liggeld in. Deze werd louter en alleen om administratieve redenen aangebracht. Om kwart over negen sloot de voorzitter de vergadering.



KRALENDIJK. — Alle pieren van Bonaire waren dit weekende bezet. Bij de noodpier bij de oil terminal kwam zaterdagmorgen een vrachtschip aan om pijpen te lossen. Aan de nieuwe pier meerde een Grieks vrachtschip om stalen platen uit te laden. Voor de eerste keer in 1975 legde een Noors Schip aan bij de zoutpier om 13.200 ton zout te laden. Dit zout is bestemd voor een fabriek in de Verenigde Staten. Eind januari, begin februari worden er nog twee zoutschepen verwacht. In de Verenigde Staten wordt nog steeds onderhandeld over zoutleverantie aan Nigeria. Als deze onderhandelingen slagen, gaat de Int. Salt Comp. 150.000 ton zout aan Nigeria leveren. Men heeft op het ogenblik een voorraad zout van 330.000 ton. Bij de foto's: de zoutpier en de noodpier bezet.

## Vier maanden geest tegen Haagse racist

DEN HAAG. — De procureur-generaal bij het gerechtshof in Den Haag heeft tegen de 46-jarige Haagse lijsttrekker van de Nederlandse Volks-Unie bij de gemeenteraadsverkiezingen vorig jaar mei Joop G. wegens discriminatie en belediging van de Surinamers en Antillianen in Nederland, vier maanden gevangenisstraf geëist, waarvan twee voorwaardelijk met een proeftijd van twee jaar. De rechtbank in Den Haag had hem hiervoor tot f. 1.000 boete en een maand voorwaardelijke gevangenisstraf met twee jaar proeftijd veroordeeld, nadat de officier van justitie f. 5.000 boete en een maand voorwaardelijk had gevorderd.

Joop G. had als lijsttrekker van de Volks-Unie in Den Haag een pamflet verspreid waarin stond te lezen: „Den Haag moet blank en veilig blijven“, „Weg met de Surinamers en Antillianen die op onze werkkraan en welvaart parasiteren“ en „Help mee onze stad te bevrijden van de plaag van Surinamers en Antillianen“. Bij de verkiezingen kwam de Volks-Unie van G. in Den Haag slechts een paar honderd stemmen te kort om voor een raadszetel in aanmerking te komen.

Het technisch centrum van de NAVO-organisatie SHAPE in Den Haag, waar G. als boekhouder werkte, schorste hem in verband met de pamflettenzaak, een schorsing die later werd omgezet in ontslag.

G. verklaarde voor het gerechtshof dat hij in beroep was gegaan tegen het rechtbankvonnis, omdat hij vindt dat hij vrijgesproken had moeten worden. De opgelegde straf ziet hij als een „aantasting van de politieke

vrijheid van handelen“. Zijn raadsman, mr W.J. Welfort, noemde het pamflet een vorm van zakelijke berichtgeving, die zou steunen op uitspraken van gemeentelijke en andere overheden. Hij achtte het niet beledigend „voor een groep mensen wegens hun ras“, zoals in de tenlastelegging stond. „De Surinamers en Antillianen vormen als zodanig geen ras, maar omvatten tal van groeperingen“, zei hij. Daarom vroeg hij voor G. vrijspraak van het ten laste gelegde. Beledigend is het pamflet trouwens helemaal niet, betoogden G. en zijn raadsman. G. had er volgens mr Welfort niets anders mee voorgehad dan de emigratie van Surinamers en Antillianen te keren, die G. ziet als een plaag waardoor de Nederlanders niet meer zo kunnen leven als zij zouden willen.

Het gerechtshof zal vrijdag 31 januari uitspraak doen.

TRIER. — Een rechtbank in Trier heeft een 36-jarige briefbesteller tot een half jaar gevangenisstraf veroordeeld. De man had zeven jaar lang briefkaarten, brieven en postpakketjes in de kelder, op de zolder en ook in zijn bed verborgen. De door zijn werkster aangegeven postbode wilde de brieven en pakjes vanwege de mooie postzegels die er op zaten, behouden.

KRALENDIJK. — Door mevrouw L. Tavemier werd vrijdagavond in buurtcentrum Nikiboko over het doel van de secretaressesvereniging in de gemeenschap gesproken. Aan de ongeveer dertig secretaresses legde ze uit hoe de vereniging op Curaçao werkt. Op deze door de Bonaireaanse secretaressesvereniging in oprichting was ook adviseur George Curiel aanwezig. Door de vereniging is Viola Richardson bereid gevonden om stenolezen te geven te beginnen in februari. Op de foto: mev. L. Tavemier tijdens de lezing.



BOGOTA. — De crisis op de wereldmarkt wat textiel en dergelijke betreft is er oorzaak van, dat de katoencultuur door andere producten vervangen zal moeten worden. De betrokken federatie in Colombia houdt er rekening mee, dat de katoenaanplant dit jaar aanzienlijk verminderd zal worden.

SANTIAGO DE CHILE. — De mogelijkheden zonne-energie te benutten worden gunstig genoemd in Chili. De studie en de research op dit gebied worden voortgezet, waarbij het Battelle instituut is ingeschakeld, dat een grote naam heeft in de wereld.

SANTO DOMINGO. — Het aantal abortusgevallen neemt in de Dominicaanse Republiek toe en neemt dreigende proporties aan, zo is van officiële zijde meegedeeld. In 1973 werden er ruim 35 duizend gevallen geregistreerd.

BOGOTA. — Afgelopen vrijdag heeft het gehele bankwezen in Colombia stil gelegen als gevolg van een solidariteitsstaking bij alle banken in het gehele land in verband met de staking bij de Banco ganadero, welke al enige tijd aan de gang is. De regering heeft deze staking illegaal verklaard. De solidariteitsstaking duurde een dag.

BUENOS AIRES. — Voor de komende wereldkampioenschappen voetbal in 1978 zal de Argentijnse tv overgeschakeld zijn op kleuren-tv. Daarbij denkt men aan overname van het Braziliaanse systeem.

BOGOTA. — Op de komende vergadering van de landen van het Andes-pact in Lima zal men tot beslissingen komen ten aanzien van de auto-industrie in de betrokken landen. Gewerkt wordt ook aan een beleid op het gebied van de petro-chemische industrie.

CARACAS. — De Venezolaanse minister van Onderwijs heeft het verzet van de ontwikkelde landen om hun kennis op wetenschappelijk en technologisch gebied over te dragen aan de landen in ontwikkeling aangeklaagd tijdens een toespraak tot het coördinerend comité voor de Andres Bello-bijeenkomst. Hij deed dit in aanwezigheid van vertegenwoordigers uit onder meer Chili, Colombia, Ecuador en Peru. Hij zag achter deze handelwijze een mentaliteit om de landen in ontwikkeling onderontwikkeld te houden.

BOGOTA. — In de Colombiaanse hoofdstad zijn Venezuela en Colombia tot het besluit gekomen om gezamenlijk een poging te doen de markt in het Caribisch gebied te veroveren. Beide landen zijn tot de conclusie gekomen dat een unilaterale aanpak geen kansen heeft, vooral ook, omdat de transportproblemen waarmee de Caribische eilanden worstelen een gemeenschappelijke aanpak vereist. Een scheepvaartonderneming wordt noodzakelijk geacht, waarin beide landen deelnemen met de mogelijkheid, dat Mexico, Panama en Nicaragua er in kunnen gaan participeren.

MEXICO-STAD. — Een Mexicaanse handelsmissie is op reis gegaan voor een bezoek aan Cuba en Venezuela. Doel is de handelsbetrekkingen met beide landen nauwer aan te halen.

VALPARAISO. — Generaal Gustavo Leigh, lid van de Chileense militaire junta en leider van de

KRALENDIJK. — Vrijdagavond ging het Bonaireaanse Carnaval van start met een jump-up door de straten van Kralendijk. Zaterdagavond gebeurde dat in Rincon.

marine heeft in de ORIS. havenplaats Valparaiso verklaard. Chileen vierhonderd politieke gevangenen. Chili elk ogenblik naar de buitenland kunnen worden gebracht, wanneer de andere landen bereid zijn hen te ontvangen. Het programma om de politieke gevangenen naar andere landen te verlaten is niet het gevolg van de steun van buitenaf, maar wordt door de militaire junta gezien als een maatregel voor de sociale geest van het land.

MEXICO-STAD. — De Mexicaanse regering heeft op last van president Luis Echeverria een plan ontworpen om vijftigduizend campesinos te verplaatsen naar zuid-oost Mexico om daar te gaan werken aan de cultuur brengen van dit deel van het land. Het programma is uitgesteld over twee jaar en kost in totaal miljoen dollar. In het gebied nu leven hebben deze campesinos geen toekomst. In het gebied nu is ook olie gevonden, tot gevolg heeft gehad dat er mensen naar toe getrokken zijn, ook moeten kunnen eten. Dat het in ontwikkeling brengen van dit deel van Mexico van groot belang is.

RIO DE JANEIRO. — Dooden-squadron in Rio de Janeiro heeft afgelopen jaar op deze gelegenheid 233 mensen vermoord. In het betrokken gebied werden in het geheel over een jaar 694 doodslagen gemeld. Het Dooden-squadron verbergt volgens persberichten, acties van gepensioneerde politiemannen.

BRIDGETOWN. — De minister voor Toerisme van Barbados heeft Morgan heeft na terugkeer van de regionale toerisme-conferentie in Caracas meegedeeld dat hij een kleine belangstelling heeft in de ontwikkeling van het toerisme in deze regio. De Venezolaanse president heeft toegezegd de studie-objecten in verband hierin zullen financieren.

BUENOS AIRES. — Volgens minister van Binnenlandse Zaken Argentinië zijn er zo'n zes honderd gevangenen, die op politieke gronden zijn aangehouden. Zij worden voor geval bekeken door betrokken overheidsorganen. De heeft de regering zo'n honderd gevangenen vrijgelaten van verschillende naar het buitenland zijn gegaan. Sinds november heeft een staat van beleg in Argentinië.

BRASILIA. — De president van Brazilië, generaal Ernesto Geisel, heeft het economisch plan goedgekeurd, dat tot doel heeft de economisch onafhankelijk te maken. In het plan zijn de prioriteiten opgesteld op het gebied van bouw, industrie, handel en financiën.

## Massa-uitbraak in Caracas

CARACAS. — Uit een gevecht in de Venezolaanse hoofdstad Caracas zijn zaterdagavond 23 gewonden uitgekomen. Volgens het ministerie van Defensie gaat het om een guerrillastrijders. De uitbraak plaats in de San Carlos-gevangenis. Volgens ooggetuigen openden de kers het vuur toen de vlucht over een buitenmuur klommen. Ze hadden de muur kunnen bereiken door een tunnel te graven.



# Europese communisten ekelen imperialisme VS

rika bezig militair  
tuur voor te bereiden

RIJS. — In een in Parijs  
geven verklaring hebben de  
Europese communistische par-  
teien tegen „de hegemonie van  
Amerikaanse imperialisme” in dit  
van de wereld en alles in het  
te stellen om te voorkomen dat  
Europa een „gewest van het  
Akanse imperialisme” wordt.  
verklaring, die niet is onder-  
teerd door de Communistische  
Nederland, werd op een pers-  
tentie in Parijs voorgelezer

h waarschuwt  
everbruikers

ENEN. — De sjah van Perzië heeft  
vandaagavond gezegd dat de olie-ex-  
porende landen gedwongen zullen  
tegenmaatregelen te nemen als de  
verbruikende landen op een con-  
stantie aansturen. Hij zei op een  
conferentie in Wenen, waar hij  
vakantie verblijft, dat het voor-  
ste agendapunt van de OPEC-  
erentie van 24 januari in Algiers  
op treden van de olie-importerende  
zal zijn.

Is we tot de conclusie komen dat  
industrielanden een confrontatie-  
ek voeren zal de OPEC passende  
regelen nemen. Als we besluiten  
het beleid van de industrielanden  
amenwerking is gericht zullen we  
peken hoe producenten en ver-  
ers van olie kunnen samenwer-  
alvus de sjah.

et is naar zijn mening uitsluitend  
de bereidheid tot samenwerking  
de industrielanden afhankelijk of  
ot beaard tussen olieproducenten  
ieverbruikers zal komen. Als de  
verbruikende landen echter pro-  
de olieproducerende landen in  
de andere verkapt vorm hun wil  
leggen zal ze dat niet lukken,” zo  
de het Iraanse staatschef.

heraton

chiphol

gebruik

enomen

CHIPHOL. — Het Sheraton Schip-  
hotel, in het op korte afstand van  
luchthaven gelegen Hoofddorp,  
woensdag haar eerste gasten  
welkomd. Het is het eerste Sher-  
aton hotel in Nederland dat nu in  
hotel is genomen. Het tweede  
aton-hotel in Nederland verrijst in  
rop nabij Eindhoven en zal op 19  
jaar haar deuren openen.

geen van de twee Nederlandse  
aton-hotels is Highmark Interna-  
al van Amsterdam, die tevens het  
agement in handen heeft. High-  
heeft met het Amerikaanse  
loconcern Sheraton Inc. een tien-  
franchise contract gesloten. De  
derheid van de aandelen van  
mark is in handen van twee  
rikaanse industriëlen uit Massa-  
sets, Jay Schlaikjer en Frank  
ington. KLM, Heineken en het  
erlandse aannemersbedrijf MAB  
nen elk een minderheidsbelang.  
et de totale investering van het  
aton hotel Schiphol, waarvan de  
ke paal op 22 juni 1973 in de grond  
lagen, is een bedrag van NF. 14,5  
gemoeid.

de beide Sheraton hotels hebben  
volledig Nederlandse leiding. Het  
aton hotel Schiphol, dat tot de  
grote eerste klas hotels kan wor-  
gerekend, beschikt over 168  
era. Het gebouw, dat aan de E-10  
Amsterdam via Schiphol naar Den  
en Rotterdam ligt, is volledig  
ldicht. Er zijn zeven vergaderza-  
len, waarvan er vier kunnen  
den gecombineerd tot een ruimte  
200 personen. In de beide  
aton hotels zijn twee kamers  
edig aangepast aan de behoeften  
gehandicapten. Met het gereed-  
en van het Sheraton Schiphol  
el beschikt de luchthaven Schiphol  
over drie eerste klasse hotels in haar  
chte omgeving, het Hilton Hotel dat  
de luchthaven ligt, het Frommer  
el dat op zeer korte afstand van  
chiphol ligt en het nu gereedgema-  
d Sheraton hotel.

door Jean Kanapa, lid van het  
centrale comité van de Franse com-  
munistische partij.

In de verklaring wordt de Ameri-  
kaanse regering ervan beschuldigd  
„West-Europa te bedreigen met nieu-  
we economische en financiële voor-  
waarden”. De imperialistische en  
kapitalistische kringen in de Ver-  
Staten laten, aldus de verklaring, hun  
eigen belangen prevaleren boven die  
van de landen van West-Europa.

De Westeuropese communistische  
partijen veroordelen verder het „mili-  
taire avontuur” dat de Ver. Staten  
volgens hen in het Midden-Oosten  
aan het voorbereiden zijn.

De gemeenschappelijke verklaring  
van de Westeuropese communisten is  
naar Jean Kanapa meedeelde het  
vervolg op de besluiten die de  
communistische partijen op de vorig  
jaar januari gehouden conferentie  
hebben genomen. De verklaring is  
ondertekend door de communis-  
tische partijen van West-Duitsland en  
West-Berlijn, Oostenrijk, België,  
Cyprus, Denemarken, Spanje, Fin-  
land, Frankrijk, Groot-Brittannië,  
Griekenland, Ierland, Italië, Luxem-  
burg, Noorwegen, Portugal, San Ma-  
rino, Zweden, Zwitserland en Tur-  
kije.

## Pattakos trots op rol in Griekse kolonelscoup

Machtsovername als  
revolutie bestempeld

KEA. — „Ik ben er trots op actief  
deelgenomen te hebben aan de  
revolutie van 21 april 1967, want wij  
hebben het vaderland gered.”

In China kwam  
parlement bijeen

PEKING. — Het nationale volks-  
congres (parlement) van China is van  
13 tot 17 januari onafgebroken  
bijeen geweest, zo heeft Peking  
bekendgemaakt. Tsjoe En-lai is her-  
kozen als premier en Yeh Sjien-ying  
is tot minister van Defensie be-  
noemd. Deze laatste post was vacant  
sedert de dood van Lin Piao in  
september 1971. Yeh Sjien-ying is  
één van de zes vicevoorzitters van  
de partij.

Het parlement heeft 17 januari de  
herziene tekst van de Chinese grond-  
wet goedgekeurd.

Hoea Koeo-feng, lid van het  
politiburo van de partij, is benoemd  
tot minister van Openbare veiligheid  
en Tsjiao Koean Hoea blijft minister  
van Buitenlandse Zaken.

Er zijn voorts twaalf vice-premiers  
benoemd, onder wie Teng Hsiao-  
ping, die onlangs tot vice-voorzitter is  
benoemd.

Tot de vice-premiers behoren Sjeng  
Sjeng-giao, lid van het permanente  
comité van het politiburo, Sjeng  
Hsi-lien, commandant van het militair  
gebied Peking, en Hoea Koeo-feng.  
Het was de eerste zitting van het  
vierde nationale volkscongres.

## Kissinger weldra weer naar Israël

WASHINGTON. — De Amerikaan-  
se minister van Buitenlandse Zaken,  
Kissinger, heeft een uitnodiging voor  
een bezoek aan Israël aanvaard, zo  
heeft de Israëlische minister van  
Buitenlandse Zaken, Yigal Allon, in  
Washington bekendgemaakt. Voor  
het onderzoek is nog geen datum  
vastgesteld maar dat zal spoedig  
gebeuren, zei Allon op een  
persconferentie.

Allon heeft drie dagen besprekin-  
gen gevoerd met Kissinger en  
president Ford. Hij zei erop te  
vertrouwen, dat deze besprekingen  
„zullen worden gevolgd door de fase  
van het vaststellen van de procedure,  
onderwerpen en tijdstippen voor  
besprekingen met Egypte.”

Israël meent dat alleen een bezoek  
van Kissinger kan leiden tot een  
nieuw stadium in diens diplomatie  
van geleidelijkheid, die tot ontspan-  
ning in het Midden-Oosten moet  
leiden. „Ik denk dat de tijd nu rijp is  
voor overgang van de voorbereidende  
naar de praktische fase. Ik heb het  
idee dat Egypte bereid is met  
besprekingen over een mogelijke  
tussentijdse overeenkomst te spre-  
ken.”

Het gaat om mogelijke terugtrek-  
king van Israëlische troepen in de  
Sinai-woestijn in ruil voor politieke  
concessies van Egypte. Allon zei dat  
Israël gereed is voor „een gezonde  
overeenkomst die beide partijen  
gelijkzinnig zal helpen”.



KRALENDIJK — Op Bonaire  
verblijft voor een vakantie van één  
week Richard Benveniste. Hij was de  
openbare aanklager in het Watergate-  
proces tegen John Mitchell, Ehrlich-  
man en Haldeman. Richard Benve-  
niste heeft het bijzonder naar zijn zin  
op Bonaire. Hij heeft vorige week  
zondag zijn intrek genomen in Hotel  
Bonaire en is ook gast van het  
duikcentrum Aqua Venture.  
Op de foto Richard Benveniste.

Dit heeft de voormalige tankgene-  
raal en ex-vice-premier van Grieken-  
land, Stylianos Pattakos, op het  
Griekse eiland Kea gezegd tegen  
rechtercommissaris Georges Voltis  
die hem vragen had gesteld in  
verband met de beschuldigingen van  
hoogverraad en samenzwering die  
tegen Pattakos en de andere plegers  
van de staatsgreep van april 1967 zijn  
geuit.

Pattakos verklaarde dat hij op geen  
enkele vraag van de rechter-commis-  
saris zou antwoorden, omdat hij de  
tegen hem en zijn collega's,  
ingestelde vervolging onwettig acht.  
Hij zei voorts dat de wet die onlangs  
door het Griekse parlement is  
aangenomen en die de „gebeurtenis-  
sen” van april 1967 als een  
staatsgreep en niet als een revolutie  
bestempelt, geïnspireerd is „door de  
politieke hartstocht van de macht-  
hebbers” en erop gericht is afbreuk  
te doen aan de onafhankelijkheid van  
de rechterlijke tent opzichte van de  
weggevende macht.

De voormalige Griekse president  
George Papadopoulos en een andere  
sterke man van de voormalige junta,  
generaal Ioanides, hebben al eerder  
geweigerd te antwoorden op vragen  
van de rechter-commissaris.

Surinamers werken niet  
graag bij Hoogovens

LMUIDEN. — De actie van Hoog-  
ovens om Surinamers aan te trekken,  
is maar een matig succes gebleken.  
Door het geringe animo om bij het  
staalbedrijf te komen werken is de  
actie niet goed van de grond  
gekomen. Gepoogd was, twee groe-  
pen van twaalf man te krijgen. Dit is  
er nu een van 15 man geworden.  
Deze mensen werken nu, na een  
opleiding van enkele weken, op  
diverse afdelingen van Hoogovens,  
aldus een woordvoerder van het  
bedrijf.

## Egypte klopt in Parijs aan voor kerncentrales

Samenwerking met VS op  
dit gebied vastgelopen

BEIROET. — Het Libanese blad  
An Nahar meldt dat president Sadat  
van Egypte tijdens zijn komende  
bezoek aan Frankrijk aan president  
Giscard d'Estaing om twee kerncen-  
trales voor vreedzame doeleinden zal  
vragen. Het blad zegt dit uit Parijs  
vernomen te hebben. Het is een van  
de „voornaamste vragen” van Sadat,  
die van 27 tot 29 januari in Parijs zal  
vertoefen.

Hij zal ook om Franse technici  
vragen die de bedrijfsleiding van de  
centrales zullen krijgen. Egypte zou  
„zeer veel belang” hechten aan de  
voorgestelde kernenergiesamenwer-  
king met Frankrijk wegens de mbei-

## Tsjaad gaat terug naar

„Afrikaanse eigenheid”

Christenen verplicht  
gelooft af te zweren

NEW YORK/FORT LAMY. —  
Berichten, die uit de Centraal Afri-  
kaanse republiek Tsjaad de Verenigde  
Staten hebben bereikt, maken mel-  
ding ervan, dat de christenen in deze  
sedert tien jaar zelfstandig geworden  
staat verplicht zijn hun christelijk  
gelooft af te zweren op straffe anders  
ter dood te worden gebracht. Het  
afzweren van de christelijke gods-  
dienst maakt deel uit van de culturele  
revolutie, welke president Ngarta  
Tombalbaye van Tsjaad sedert begin  
1974 op gang heeft gebracht.

Hij heeft een heidense inwijdings-  
ritus ingevoerd. Verscheidene mensen  
blijken daarbij volgens de berichten  
uit Tsjaad het leven te hebben  
verloren. Aan deze inwijdingsritus  
dient iedereen mee te doen. Ook alle  
ambtenaren. Indien zij weigeren,  
worden zij van hun burgerrechten  
berooft en naar hun dorp terug-  
gestuurd.

Met zijn culturele revolutie wil  
president Tombalbaye zijn land te-  
rugbrengen naar wat hij noemt de  
„Afrikaanse eigenheid” en strijd  
tegen „iedere vorm van Europees en  
vooral Frans neo-kolonialisme”. Een  
belangrijk punt daarbij is de afschaf-

# Het weggelopen aapje

AKKO AAF HAD HET hele-  
maal niet naar zijn zin. Hij zat  
in zijn kooitje en keek droevig  
om zich heen. „Bah, wat een  
klein kooitje”, dacht hij. „En  
wat is het smerig. Waarom  
maakt mijn baasje het nooit  
eens schoon, net als toen ik hier  
pas woonde? En kijk mijn  
drinkwater eens. Het lijkt wel  
modder”. Kwaad ramde hij  
aan de deur van de kooi. Kon  
hij maar weg.

En toen poepte hij van  
vreugde. Klink! zei de deur  
opeens en sprong zo maar open.  
Akko keek naar links en naar  
rechts. „Niets te zien? Hup,  
dan ga ik er gauw vandoor”, en  
met een grote sprong verdween  
hij in de boom, die achter zijn  
kooi stond. De gehele dag  
sprong en speelde hij in bomen  
en struiken. Hij zat de vogeltjes  
achterna. Hij lachte twee kleine  
jongtjes uit, die in een boom  
wildten klimmen om hem te  
pakken. Hij stak zijn kop door  
een keukenraam, zodat een  
mevrouw verschrikt begon te  
gillen. En al verder en verder  
raakte hij weg van zijn kooi.  
Totdat hij tenslotte, toen het al  
donker begon te worden, in de  
koenoekoe terecht kwam.

WAT WAS HET daar still!  
Een beetje angstig keek Akko  
om zich heen. En toen er vlak  
bij een parkietje krijsde, sprong  
hij wel een meter in de lucht  
van schrik. Hij voelde zich een  
beetje alleen. En wat een dorst

had hij! Verlangend dacht hij  
aan zijn baasje en aan het water  
in zijn kooi. Het was wel  
modderig en vies, maar het hielp  
tenminste tegen de dorst. Was  
er dan nergens water in de  
buurt? Zoekend sprong hij  
verder en verder de knoek in.  
Huizen zag hij nergens meer.  
Alleen rotsen, cactussen en  
struiken. Maar wat glinsterde  
daar naast die rots? Water!  
Vlug sprong hij erop af en  
begon te drinken. Mm, dat  
smaakte!

„Hé zeg, drink ons vijftje  
niet leeg!” Twee kleine visjes  
staken kwaad hun kopjes uit  
het water. „Wie ben je en wat  
kom je hier doen?” vroeg de  
één. „Ben je bij de kabouterjes  
op bezoek?” vroeg de ander.  
„De kabouterjes?” zei Akko  
verbaasd. „Wat zijn dat?” Ang-  
stig keek hij om zich heen.  
Zouden dat gevaarlijke beesten  
zijn? Maar de visjes stelden  
hem gerust. Het zijn hele kleine  
mensjes met puntmutsjes op”,  
legden ze uit. „En ze houden  
ervan iedereen te helpen”.  
„Oh!” zuchtte Akko. „Zouden  
ze mij ook willen helpen? Ik  
zoek een ander baasje, die een  
mooi kooitje voor me heeft en  
die me elke dag schoon water  
wil geven”. „Vast wel, vast  
wel”, knikten de visjes. „Zie je  
dat kleine huisje? Daar wonen  
ze”.

EN NET OP DAT ogenblik  
kwamen kabouter Brr en Poetsje  
je naar buiten. „Wel wel wel”,  
zei kabouter Brr vriendelijk.  
„Een aapje! Waar kom jij zo  
opeens vandaan?”. En toen Ak-  
ko hun alles verteld had, knik-  
ten de kabouterjes hem toe.  
„Maak je maar niet bezorgd  
hoor. Morgen zoeken we een  
nieuw tehuis voor je”.

De volgende morgen al vroeg  
gingen de kabouterjes en Akko  
op stap. „We gaan eerst bij  
sion Jan kijken”, zei kabouter  
Brr. „Die woont hier vlakbij. En  
die heeft een heleboel kooien in  
zijn koraal”. „Met aapjes er-  
in?” vroeg Akko. „Nee, met  
kippen en geitjes en varkens”,  
zei het kabouterje. „Die kip-  
pen zijn heel aardig. En ze  
vinden het vast wel leuk, dat je  
bij hen komt wonen”.

Maar toen ze bij het kippen-  
hok van sion Jan kwamen en  
Akko vrolijk naar binnen  
sprong, maakten de kippen een  
vreselijk kabaal. Ze kakelden en  
schreeuwden zo hard, dat ze  
kabouter Brr niet eens hoorden  
roepen. En sion Jan, die ver-  
schrikt naar buiten kwam ren-  
nen, joeg Akko met een grote  
stok het hok uit. „Bah”, zucht-  
te Akko. „Wat een akelige  
beesten. Bij kippen wil ik niet  
meer wonen, hoor”.

## China moet Ethiopie ten voorbeeld dienen

ADDIS ABEBA. — „China moet  
Ethiopie tot voorbeeld strekken dat  
het socialisme als revolutionaire leer  
aanvaardt”, zo schrijft het Ethiopi-  
sche, in de Amhaarse taal  
verschijnende blad, Addis Zemen, in  
een hoofdartikel, dat gewijd is aan de  
toekomstige oriëntatie van de  
Ethiopische revolutie.

„Wij Ethiopiërs moeten niet slechts  
de Chinezen bewonderen. Wij  
moeten hen ook navolgen door net  
zo hard te werken als zij”, aldus  
Addis Zemen. „De inwerking van de  
gedachten van Mao Tse toen op het  
Ethiopische socialisme, zoals dat is  
verkondigd door de militaire raad is  
zeer zwak”, meent het Ethiopische  
blad. Het voegt eraan toe, dat de  
speculaties, die ontstaan zijn sinds de  
aankomst van de nieuwe ambassa-  
deur van China en volgens welke de  
Ethiopische militaire raad door de  
Chinezen denkbeelden zou kunnen  
worden beïnvloed, overdreven zijn.

Anderzijds hertintert het blad  
eraan, dat de Ethiopische regering  
kort geleden een belangrijk cultureel  
akkoord met de Sovjet-Unie heeft  
getekend, „een grote ideologische  
rival van China”.

Addis Zemen keert zich tenslotte  
tegen „de buitenlandse zakenleden,  
aan wie Ethiopie geen behoefte meer  
heeft”. Het blad meent, dat drie  
kwart van de in Ethiopie wonende  
buitenlanders er niets te maken

„Laten we bij Ma Lien gaan  
kijken”, stelde Poetsje voor.  
„Die heeft een groot hok voor  
de varkens. Daar is vast nog wel  
een plaatsje voor je”, „Ja ja”,  
knikte kabouter Brr. „Dat is  
een goed idee. Varkens kakelen  
tenminste niet”. Maar toen ze  
bij het varkenshok kwamen,  
bleven ze aarzeland staan. „Wat  
een oud hok!” fluisterde ka-  
bouter Brr. „En wat ziet het er  
vies uit?” zei Poetsje met opge-  
trokken neusje. „Het stinkt!”  
gichelde Pinkie. „En het drink-  
water is nog viezer dan in mijn  
eigen kooitje!” rilde Akko. „La-  
ten we maar gauw weg gaan”.

WAT NU? „De hond van Ma  
Lien heeft een groot honde-  
hok” bedacht kabouter Brr. „Ik  
ben bang voor honden”, zei  
Akko. „Wansitoe heeft een kooi  
vol parkietjes”, zei PPOetsje.  
Akko schudde zijn kopje. „Die  
maken nog meer lawaai dan  
kippen. En ze hebben scherpe  
snauwels ook”. „Waarom gaan we  
niet naar de dieren tuin?” riep  
Pinkie opeens. „Ja ja, de dieren-  
tuin”, knikten kabouter Brr en  
Poetsje blij. „Daar moeten we  
heen”. „Wat is dat voor een  
beest?” vroeg Akko verbaasd.  
„Dat is geen beest”, legde  
kabouter Brr uit. „Het is een  
grote tuin, waar dieren wonen.  
Er zijn ook een paar kooien met  
apen”. „Kooien met apen!”  
riep Akko opgewonden. „Ja ja,  
laten we daar heen gaan!” Ze  
gingen direct op pad, want het  
was een verre reis. En ze boften,  
want toen ze er aan kwamen,  
waren alle mensen al naar huis.  
Alleen een oppasser liep er nog.  
„Kijk”, fluisterde Pinkie. „In  
die kooi zitten net zulke aapjes  
als jij, Akko”. „Ja ja”, zei het  
aapje met glinsterende oogjes.  
„Hier zou ik wel willen wonen”.

De aapjes in de kooi  
sprong opgewonden op en  
neer. „Hé, een nieuw vriendje!  
Kom je bij ons wonen?”  
schreeuwden ze.  
„WAT IS DAT HIER voor  
lawaai”, klomk er opeens een  
boze stem. Het was de oppasser,  
die kwam kijken, wat er aan de  
hand was. Met zijn grote hand  
greep hij snel Akko bij zijn  
nekvel. Verschrikt sprongen de  
kabouterjes tussen de struiken.  
Gelukkig, hij had hen niet  
gezien. „Hoe kom jij uit je kooi,  
stoute aap”, foeterde de oppas-  
ser. Hij maakte het deure open

en zette Akko in de kooi.  
„Hoera!” schreeuwden alle  
apen blij. „Gekke beesten”  
bromde de oppasser en liep  
hoofdschuddend weg. Zo had  
Akko toch een nieuw tehuis  
gevonden, dank zij de kabouter-  
jes. Was dat niet fijn?

en zette Akko in de kooi.  
„Hoera!” schreeuwden alle  
apen blij. „Gekke beesten”  
bromde de oppasser en liep  
hoofdschuddend weg. Zo had  
Akko toch een nieuw tehuis  
gevonden, dank zij de kabouter-  
jes. Was dat niet fijn?

en zette Akko in de kooi.

„Hoera!” schreeuwden alle  
apen blij. „Gekke beesten”  
bromde de oppasser en liep  
hoofdschuddend weg. Zo had  
Akko toch een nieuw tehuis  
gevonden, dank zij de kabouter-  
jes. Was dat niet fijn?

en zette Akko in de kooi.

„Hoera!” schreeuwden alle  
apen blij. „Gekke beesten”  
bromde de oppasser en liep  
hoofdschuddend weg. Zo had  
Akko toch een nieuw tehuis  
gevonden, dank zij de kabouter-  
jes. Was dat niet fijn?

„Hoera!” schreeuwden alle  
apen blij. „Gekke beesten”  
bromde de oppasser en liep  
hoofdschuddend weg. Zo had  
Akko toch een nieuw tehuis  
gevonden, dank zij de kabouter-  
jes. Was dat niet fijn?

„Hoera!” schreeuwden alle  
apen blij. „Gekke beesten”  
bromde de oppasser en liep  
hoofdschuddend weg. Zo had  
Akko toch een nieuw tehuis  
gevonden, dank zij de kabouter-  
jes. Was dat niet fijn?

„Hoera!” schreeuwden alle  
apen blij. „Gekke beesten”  
bromde de oppasser en liep  
hoofdschuddend weg. Zo had  
Akko toch een nieuw tehuis  
gevonden, dank zij de kabouter-  
jes. Was dat niet fijn?



## Ongetrouwde moeder verborg kinderen

ROME - De 42-jarige werkvrouw Ernesta Lanzarotti uit Turijn heeft haar zes buitenechtelijke kinderen uit angst dat men ze haar zou afnemen, jarenlang in haar kleine woning verborgen gehouden. De kinderen in de leeftijd tussen tien maanden en negen jaar werden goed verzorgd, maar ook de oudere hadden nog nooit een boom, een auto of een grasveld gezien.

De uit een Alpendorp afkomstige vrouw was in de jaren van de Italiaanse economische bloei naar Turijn gekomen. Daar liep ze een psychische schok op toen men haar eerste kind van haar wegnam en in een pleeggezin onderbracht. De ongetrouwde vrouw wilde veel kinderen hebben, maar ze „geheel voor zich alleen houden”. Hierom sloot Ernesta Lanzarotti haar woning hermetisch af. Ze placht tot de laatste dagen van de zwangerschap te werken en maakte dikwijls overuren om haar kinderen te kunnen onderhouden. Toen het geheim van de vrouw was ontdekt en zij voor de rechter was gebracht, schreeuwde ze: „Het zijn mijn kinderen. U kunt ze me niet afnemen”. Dat is toch gebeurd en de kinderen zijn in een kindertehuis geplaatst.

## Speedwriting TYPEN

vandaag inschrijven bij

**L. E. M. N.V.**

(Leercentra Efficient  
Middenstandsonderwijs)

Curacao: 12640 - 23673

## EXTRA

En na het behalen van het diploma een gratis charme opleiding van 3 maanden bij NANCY TAYLOR op Curacao ter waarde van f. 60,-.

## NANCY TAYLOR

Nieuwe charme cursus  
Aanvang 22 Jan. 7 uur  
STUDIO:  
MARKTSTRAAT 20  
BOVEN LA BANDERA CHINA  
Punda  
Telefoon 12640 - 12520

## WANTED

## MAID

to sleep in  
Experienced only

Call telephone 37486  
between 4.30-6.30 p.m.

Wist U dat we leuke cadeaux  
hadden voor jong en oud?  
Ongelooflijk, maar waar.....  
Voor een geschikt cadeau voor  
de baby en een passend en  
praktisch geschenk voor wie dan  
ook..... moet U beslist zijn bij:

**FOKKERWEG 72,**  
Safinja, tel. 54030

## Occasion-te koop

## Toyota Mark 2

4000 km gereden  
Eventueel financiering mogelijk.

TE BEVRAGEN

Tel. 37510

Tussen 8.00 v.m.  
tot 7.00 n.m.

## OPENING THEATERJAAR 1975



## CENTRO PRO ARTE

Het traditionele openingsconcert door

## HAROLD MARTINA

valt deze keer op vrijdag 24 januari 1975 aanvang 20.30 uur en wordt iets heel bijzonders.

Het oude vertrouwde, zoals Mozart, Chopin en Liszt, naast een thema uit de film: "Dreams that money can buy" en de moderne muziek van Henry Cowell, waarbij de pianist op den duur zelfs in de piano duikt, zodat er deze keer twee vleugels nodig zijn om het concert tot een goed einde te kunnen brengen.

Toegang: Fl. 7.-

In voorverkoop vóór 21 jan. 12.00 uur: Fl. 6.-.

Kaarten verkrijgbaar vanaf dinsdag 21 januari a.s. uitsluitend aan de kassa van Centro Pro Arte.

Kassa-uren: 10.00 - 12.00 en 14.00 - 16.00 uur.

## EILANDGEBIED BONAIRE

Op Bonaire vacceert de betrekking van:

GENEESKUNDIGE met vergunning tot het uitoefenen van de particuliere praktijk.

Bezoldiging: gehuwd: f. 19.632.- tot f. 22.224.-  
Kindertoeslag: gemiddeld f. 600.- p.k.

Het Bestuurscollege van het eilandgebied Bonaire,  
De Gezaghebber De Secretaris,  
A.R.W. SINT JAGO MR. A.W. WOUTERS

Met diepe droefheid maak ik het overlijden bekend van mijn dierbare man, in de leeftijd van 66 jaar

## CORNELIS HEEMSKERK

De begrafenis vindt plaats op maandag 20 januari 1975 vanaf de Posada Funebre op Bottelier, op de begraafplaats van Bottelier.

Mijn innigste wens is dat hij rust in vrede.

Mevr. de Wed. A. Heemskerk-Goedhart,



In opdracht van een vooraanstaande handelsmaatschappij op Curacao zoeken wij op zeer korte termijn contact met gegadigden die de leiding van de Service- en Reparatie werkplaats op zich kunnen nemen, waar licht en zwaar materieel, tractoren, vorkheftrucks enz. door ervaren monteurs onder handen worden genomen.

## service manager

Een gedegen technische ondergrond, welke door scholing of door de praktijk verkregen is moet aanwezig zijn om inhoud te kunnen geven aan deze functie. Goede leidinggevende kwaliteiten worden verondersteld, terwijl men verder in staat moet zijn om de magazijnvoorraad efficiënt te beheren. Wanneer de nieuwe medewerker bovendien met zijn kennis van het materieel en door een doelmatige indeling van zijn dagtaak, in staat is om verkopen tot stand te brengen, dan zal hierdoor zijn honorering evenredig oplopen.

ref. no. 812



psychologisch adviesbureau

i.g. emanstraat 78 aruba

scharlooweg 75b curacao

Schriftelijke sollicitaties voorzien van volledige gegevens moeten worden gericht aan Drs. Harold Arends, Psychologisch Adviesbureau, Postbus 751, Curacao of J.G. Emanstraat 78, Aruba. Strikt vertrouwelijke behandeling gegarandeerd. Gelieve ref. no. van de functie te vermelden.

Eén van onze opdrachtgevers op Aruba is een bedrijf met een personeels bestand van 250 man, welke soms tijdelijk kan uitgroeien tot 500. Om de organisatie te versterken door een verbeterde interne communicatie tussen de leiding en de medewerkers, is een nieuwe functie gecreëerd.

## personeel- administateur

Deze medewerker moet ten alle tijden in staat zijn om inlichtingen aan de personeelsleden te verstrekken met betrekking tot de C.A.O.- bepalingen, arbeidsregeling, ziekte- en ongevallenregeling, vakantieregeling enz. Hij moet zijn positie zo opbouwen dat men zal ervaren dat men steeds met vragen en klachten bij hem terecht kan. Hoge eisen worden gesteld aan zijn contactvaardigheid en het zich vaardig kunnen uitdrukken in de papiamentse, nederlandse en engelse taal. Verder zal hij de administratie en de correspondentie moeten voeren. Gegadigden mogen niet te jong zijn en mogen eventueel ook gepensioneerd zijn.

ref. no. 813



psychologisch adviesbureau

i.g. emanstraat 78 aruba

scharlooweg 75b curacao

Schriftelijke sollicitaties voorzien van volledige gegevens moeten worden gericht aan Drs. Harold Arends, Psychologisch Adviesbureau, Postbus 751, Curacao of J.G. Emanstraat 78, Aruba. Strikt vertrouwelijke behandeling gegarandeerd. Gelieve ref. no. van de functie te vermelden.

## M.S. "ANTILIA"

HET EERSTVOLGENDE VERTREK VAN HET M.S. "ANTILIA" NAAR DE BOVENWINDSE EILANDEN VIA ARUBA ZAL PLAATSVINDEN:

VAN CURACAO: OP OF OMSTREEKS 23 JANUARI 1975  
VAN ARUBA: OP OF OMSTREEKS 24 JANUARI 1975

AANNAME VAN LADING OP CURACAO DOUANELOODS RIJKS-EENHEIDSBULEVARD VAN 13 JANUARI 1975 T/M 22 JANUARI 1975.

AANNAME VAN LADING OP ARUBA DOUANELOODS NO. 7, VAN 15 JANUARI 1975 T/M 22 JANUARI 1975.

SLUITINGSDATUM IS VASTGESTELD OP 22 JANUARI OM 3 UUR 'S MIDDAGS; NADIEN ZAL GEEN LADING MEER KUNNEN WORDEN AANGENOMEN.

VOOR VERDERE INLICHTINGEN WENDE MEN ZICH TOT:

"AGENCIA POPULAR"

CURACAO: BERG ALTENA No. 78, TEL. 55582  
ARUBA: EMANSTRAAT 25, TEL. 2897 - 3776

## ONZE UITVERKOOP

draait op volle toeren

## Enorme Kortingen

\*Wederom nieuwe kollekties toegevoegd

**ACKERMAN N.V.**

Punda - Madurostraat



## STENO TYPISTE

in de Engelse en Spaanse taal  
Aanvang 20 Januari  
TOELATINGSEIS:  
Typediploma en diploma Ned.  
Steno of speedwriting

**LEM**

Boven BOEKH. SALAS  
Telefoon 12640

## AFWEZIG

22 Januari tot en met  
31 Januari

**Dr. Leo Todman.**

Neuroloog

Typisch Curacaosch

SOUVENIERTJE?

U vindt 't bij.....

**Hits & Gifts**

Wilhelminaplein z/n  
de zaak met de nieuwste hits.

## WEST-END

MAANDAG 7 & 9 P.M.

Iedereen wordt bang als de

THE CHINESE BOXER IS COMING WEI TAU WAN - LUNG

ERH Karate, Kung Fu en Taekwondo. Sensationeel  
In het Engels

f. 2.00 - f. 1.25

Boven

## CINELANDIA

MAANDAG 20 OM 7.00 & 9.00 N.M.

De huiveringwekkende dreiging van een luchtramp. Een bioscoopgebeurtenis met nog nooit vertoonde luchtschènes.  
CHARLTON HESTON - LINDA BLAIR - KAREN BLACK in

"AIRPORT 1975"

(AEROPUERTO 1975)

Engels, met Spaanse tekst. IN KLEUREN

ENTREE: OM 7.00 N.M. Fls. 2.50 - 1.50 VOLWASSENEN.

KINDEREN HALVE PRIJS.

OM 9.00 N.M. Fls. 2.50 - 1.50 - BOVEN 18 JAAR

DINSDAG 21 OM 7.00 & 9.30 N.M.

"TIME TO RUN"

## DRIVE-IN

MAANDAG 20 OM 7.00 & 9.00 N.M.

In alle vrijmoedigheid bekennen zij soms bizarre liefdesbelevissen een nogal ongewone huwelijksnacht.

DIANA KJAER - LISBETH WESTERGAARD - JORN DONNER

"TENDERNESS"

(HUWELIJSNACHT)

Engels, met Hollandse tekst. IN KLEUREN.

ENTREE: F. 2.00

STRIKT BOVEN 18 JAAR

DINSDAG 21 OM 7.00 & 9.00 N.M.

"PAPER CHASE"

## CINE-RIO

MAANDAG 20 OM 8.00 N.M.

Agent Frank SERPICO was geen alledaagse politieman. Hij kleepte als een hippie, maar wat hem werkelijk anders maakte was het feit hij niet omkoopbaar was. AL PACINO in:

"SERPICO"

Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.

ENTREE: Fls. 1.00

BOVEN 18 JAAR

DINSDAG 21 OM 8.00 N.M.

"AIRPORT 1975"

## ROXY

MAANDAG 20 OM 7.00 & 9.30 N.M.

Anytime he found himself in a tight spot, he left.



Until now. times to run  
starring ed nelson · randall carver · barbara sichel  
also starring joan winmill · gordon rigsby · special screen appearance billy graham

Geheel in het Engels.

ENTREE: F. 2.50 - 1.50

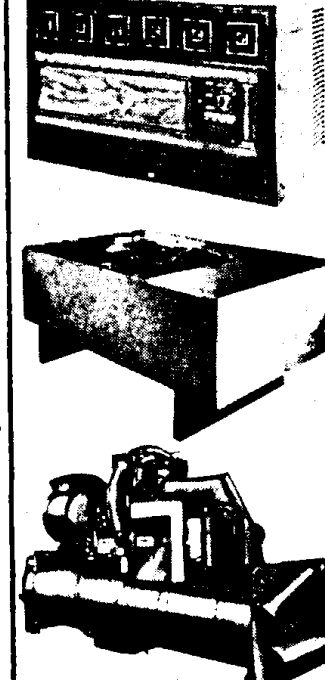
VOLWASSENEN EN KINDEREN

DINSDAG 21 OM 7.00 & 9.00 N.M.

"ROMEO & JULIETTE"

KOEL- TECHNISCH BEDRIJF ANTILLEN N.V.

## K.T.B.A.



Ontwerp en leveringsmogelijkheden alle soorten koeltechnische apparatuur ongeacht of het een eenvoudige kamer-, een kantoor-, bank-, of hotelinstallatie betreft. Verder, verzorgen wij alle reparatieonderhoud van ijskasten, kamerkoelwaterkoelers, packaged units, split terts, chilling systems, koel- en cellen ongeacht capaciteit en merk. K.T.B.A., de jonge N.V. met deskundige krachten tot Uw beschikking.

Winkelcentrum Colon - Tel.: 25757-2556

## Onze zaak is GESLOTEN wegens INVENTARISATIE

Vanaf Dinsdag  
21 januari t/m  
Vrijdag 25 januari

